Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **101 (1983)**

Heft 53

PDF erstellt am: **16.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

SCHWEIZERISCHE
LANDESBIBLIOTHEK

3003 BERN

3003

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 50.–, halbj. Fr. 32.–, Ausland Fr. 64.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 59 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 50.–, un semestre fr. 32.–, étranger fr. 64.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 59 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 53 – 737

Bern, Freitag, 4. März 1983 — 101. Jahrgang
Berne, vendredi, 4 mars 1983 — 101e année

No 53 – 4. 3. 1983

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist.

Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Kleinhandelsumsätze im Januar 1983 – Le chiffre d'affaires du commerce de détail en janvier 1983.

Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

Berichtigung
A. Bleuer, Antennenbau, in Uitikon (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1983, S. 573). Die Firma heisst richtig: **S. Bleuer, Antennenbau.**

21. Februar 1983
Enserv SA, in Zürich 4, Waren aller Art (SHAB Nr. 210 vom 8. 9. 1977, S. 2925). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 166 vom 21. 7. 1982, S. 2366) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
PVT-Patent-Verwaltungs- und Tantième-Gesellschaft mbH-Zürich, in Zürich 7 (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1977, S. 3802). Statuten am 26. 1. 1983 geändert. Die Gesellschafterinnen «Werbe & Finanzierungs AG Luzern», in Luzern, mit einer Stammeinlage von Fr. 12 000, und «G + B Grund- und Boden-Finanz-Aktiengesellschaft Zürich», in Zürich, mit einer solchen von Fr. 4000 bzw. die Gesellschafter Heinz H. Bildner, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000, und Harald Niess mit einer solchen von Fr. 2000 sind aus der Gesellschaft ausgeschieden. Ihre Stammeinlagen haben sie den neuen Gesellschaftern André Stucki, von Humlikon, in Zürich, und Azad Gasparian, iranischer Staatsangehöriger, in Zürich, zu gleichen Teilen, also zu je Fr. 10 000, abgetreten. Neues Domizil: Bahnhofstrasse 71, Zürich 1, bei der TTL Travel & Trade Ltd.

21. Februar 1983
Arthur Längle-Trüb, in Dübendorf, Restaurationsbetriebe (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1934, S. 1994). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

21. Februar 1983
Autophon AG, Zweigniederlassung in Winterthur I, Apparate und Anlagen der gesamten Fernmelde-, Schwachstrom- und Hochfrequenztechnik (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1982, S. 1357), mit Hauptsitz in Solothurn
Autophon AG, Zweigniederlassung in Zürich 4, Apparate und Anlagen der gesamten Fernmelde-, Schwachstrom- und Hochfrequenztechnik (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1982, S. 1357), mit Hauptsitz in Solothurn

Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Arnold Affolter, nun auch Bürger von Aetingen; seine Prokura ist erloschen.

21. Februar 1983
Verein zur Förderung des wehrtechnischen Museums VFWM, in Zürich 2, Heinrich Federer-Strasse 5, c/o Dr. Thomas Hug, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 1. 8. 1982. Zweck: Einsatz für die Erhaltung und den Ausbau des wehrtechnischen Museums hinsichtlich Ergänzung und Pflege des Ausstellungsgutes, Beschaffung und Ausrichtung geeigneter, der Öffentlichkeit zugänglicher Museumsräume und Sicherstellung des hiezu erforderlichen Personalbestandes. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch jährliche Mitgliederbeiträge von Fr. 20. Organe des Vereins sind die Generalversammlung, der Vorstand von 5 bis 11 Mitgliedern sowie die Rechnungsrevisoren. Für den Verein führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Thomas B. Hug, von Kilchberg ZH, in Zürich, Präsident; Hans Maag, von Bachenbülach, in Gland, Vizepräsident; Dr. Peter Herzer, von Wuppenau und Kilchberg ZH, in Kilchberg ZH, Sekretär; Alfons Isler, von Wädenswil, in Solothurn, Kassier, und Eve Geiger, von Brugg, in Schlieren, Mitglied des Vorstandes.

21. Februar 1983
Ferienhausgenossenschaft der PTT-Angestellten Zürich, in Zürich 3 (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2130). Josef Lindegger ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Kurt Steingruber ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident; Heinz Lindegger, Kassier, ist nun zugleich Vizepräsident, und Robert Lindegger ist nicht mehr Sekretär, bleibt jedoch Mitglied des Vorstandes; alle drei Genannten führen weiterhin Kollektivunterschrift. Neues Mitglied und Sekretär des Vorstandes mit Kollektivunterschrift ist Georg Notz, von Zürich, in Rümlang. Der Präsident führt je mit einem der übrigen Vorstandsmitglieder Kollektivunterschrift. Neue Adresse: Winzerhalde 60, in Zürich 10, c/o Kurt Steingruber.

21. Februar 1983
Rimofin AG, in Zürich 2, Vermittlung von Vertragsabschlüssen auf dem Gebiete des Immobilienhandels (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1977, S. 2722). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 9. 9. 1982 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

21. Februar 1983
Mawe AG, Tiefbau & Gartenbau, Zweigniederlassung in Urdorf (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1982, S. 521), der durch Konkurs aufgelösten Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Widen AG. Infolge Löschung des Eintrages über die Inhaberin dieser Zweigniederlassung, wird der auf sie bezügliche Eintrag von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Panalpina Welttransport AG, Zweigniederlassung in Zürich 3 (SHAB Nr. 222 vom 24. 9. 1982, S. 3065), mit Hauptsitz in Binningen. Die Unterschrift von Ernst Heierli ist erloschen.

21. Februar 1983
Steinmaier AG, in Pfäffikon, Metallgiessereiarbeiten (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1983, S. 294). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Pfäffikon vom 30. 12. 1983 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Fuba Furnierhandel GmbH, in Zürich 4 (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1983, S. 374). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 10. 1. 1983 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Gottlieb Huber, in Zürich, Taxameterbetrieb (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1950, S. 2333). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Walter G. Huber, Funk-Taxi-Service Fluntern», in Zürich, erloschen.

21. Februar 1983
Walter G. Huber, Funk-Taxi-Service Fluntern, in Zürich, Tobelhofstrasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter G. Huber, von Zürich, in Zürich 7. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Gottlieb Huber», in Zürich, übernommen. Taxameterbetrieb.

21. Februar 1983
Willi Müller Spenglerei-Bedarf AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1978, S. 1841). Die Prokura von Margot Hügli ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erwin Widmer, von und in Zürich.

21. Februar 1983
Druckerei Winterthur AG, in Winterthur II (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1982, S. 406). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Heini Metzger; seine Prokura ist erloschen.

21. Februar 1983
Ita Zürich AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 249 vom 27. 10. 1981, S. 3358). Statuten am 30. 11. 1982 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Detail- und Engroshandel mit Damen- und Herrenbekleidung sowie Schuhen und Accessoires.

21. Februar 1983
CL Genossenschaft für die Ausstellung «Computer Lösungen», in Zürich 3, Förderung der wirtschaftlichen Interessen vorwiegend ihrer Mitglieder an einer sachgerechten Information der Öffentlichkeit über die Einsatzmöglichkeiten von Computern usw. (SHAB Nr. 208 vom 8. 9. 1982, S. 2909). Roland Bühler, Marius Hendry und Bernhard Steinegger sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

21. Februar 1983
Hans Bohnenblust AG für Schaltanlagen und Steuerungen, in Dietikon, Mühlehaldenstrasse 33, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 2. 1983. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Schaltanlagen und Steuerungen wie Kleintableaus, offenen Verteilungen, Hauptverteilungen, konventionellen und elektronischen Steuer-, Regel- und Messanlagen und anderen elektrischen und elektronischen Erzeugnissen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Johann Bohnenblust, Präsident, sowie Jeanne-Hélène Bohnenblust, beide von Aarburg, in Dietikon. Kollektivprokura ist erteilt an Bruno Albertani, von Gränichen, in Dietikon; er zeichnet ausschliesslich mit je einem Mitglied des VR.

21. Februar 1983
Creaxa AG, in Dietlikon, Lampitzäckern (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 2. 1983. Zweck: Entwicklung, Produktion, Kauf, Beratung, Verwertung und Vertrieb von Produkten, Verfahren und Schutzrechten vor allem für die rationelle Fertigung in der Industrie, Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art; kann ferner Liegenschaften erwerben und veräussern und Finanz- und Handelsgeschäfte jeglicher Art und mit Bezug auf bewegliche und unbewegliche Sachen tätigen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: falls deren Adresse bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Werner F. Dubach, von Eggiwil, in Maur. Ferner führt Einzelunterschrift: Ruth E. Dubach, von Eggiwil, in Maur.

21. Februar 1983
Bibenlos Immobilien AG, in Zürich 4, Hohlstrasse 18, c/o Hariba Automaten AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 2. 1983. Zweck: Erwerb, Überbauung, Betrieb und Verwaltung der Liegenschaft «Bibenlos» in Bremgarten AG. Die Gesellschaft ist auch berechtigt, andere Liegenschaften zu kaufen und zu verkaufen. Sie kann überdies Handels- und Finanzgeschäfte aller Art betreiben und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, die in der Gemeinde Bremgarten gelegene Liegenschaft «Bibenlos», Grundbuch Bremgarten Nr. 135, Parzelle 342, zum Preise von höchstens Fr. 1 200 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Renaud Müller, von Lotzwil, in Birmensdorf.

21. Februar 1983
Dan Controll Invest AG, bisher in Zug (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1979, S. 3651). Statuten, ursprünglich vom 21. 4. 1976 datiert, letztmals am 31. 10. 1979 geändert, am 16. 2. 1983 erneut geändert. Neuer Sitz: Zürich. Domizil: Nordstrasse 172, Zürich 10 (eigene Büros). Zweck: Halten von Beteiligungen und die damit verbundene Kontrolle der Unternehmungen sowie Kauf und Verkauf von Wertschriften. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Jürg Schoch, von Schlieren und Schwellbrunn, in Zug (bisher).

22. Februar 1983
Sengstag Informatic AG, in Bäretswil, Haldenstrasse 1, Adetswil, c/o Sengsteg Computer AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 2. 1983. Zweck: Beratungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung, Datenverarbeitungs- und Serviceleistungen für Dritte (Rechenzentrum), Herstellung und Vertrieb von EDV-Software sowie Erwerb und Verkauf von Grundeigentum; kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Erich Sengstag, von Müntschemier und La Chaux-de-Fonds, in Bäretswil.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, in Zürich 1, selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts (SHAB Nr. 285 vom 7. 12. 1982, S. 3909). Dr. Oskar Etter ist infolge Todes aus dem Bankrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Die Unterschrift von Jakob Wolfensberger sowie die Prokuren von Karl Bossart und Hans-Peter Heim sind erloschen.
Bruno Schürch, Mitglied des Bankrates, ist nun auch Vizepräsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz und sämtliche Zweigniederlassungen. Fred Schulz führt seine Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz.
Neu hat Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz und sämtliche Zweigniederlassungen: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.
Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Ernst Bütler, Bruno Meier, Klaus Stagars und Walter Urech; ihre Prokuren sind demnach erloschen.
Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Wilhelm Altorfer, von Winkel, in Embrach; Dr. Werner Beilstein, von Uster, in Kilchberg ZH; Fred Bucher, von Charmoille, in Nüreńsdorf; Pierre Cholewa, von und in Zürich; Walter Furrer, von Knutwil, in Zürich; Eric Hofer, von Zürich, in Meilen; Roland Huber, von Zürich, in Unterengstringen; Robert Knubel, von St. Stephan, in Regensdorf; Werner Kron, von Ettingen, in Wallisellen; Ernst Künzli, von Gossau ZH, in Speicher; Hans Meier, von Regensdorf, in Richterswil; Werner Mischler, von und in Zürich; Rudolf Mosberger, von Gossau SG, in Zürich; Albert Oehri, von Lieli, in Baar; Andres Rüfli, von Lengnau BE, in Zürich; Hans Weber, von Rüti ZH, in Dürnten; John Weber, von Schwarzenberg, in Aesch bei Birmensdorf, und Heinz Wernli, von Windisch, in Hinwil.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Affoltern, Zweigniederlassung in Zürich 11 (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1982, S. 366)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Albisrieden, Zweigniederlassung in Zürich 9 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Altstetten, Zweigniederlassung in Zürich 9 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Aussersihl, Zweigniederlassung in Zürich 4 (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2430), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokuren von Hans-Peter Heim, Alfred à Porta und Karl Sidler sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates, und Andreas Flatt, von Basel, in Männedorf. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach, und Roger Fivat, von Sassel, in Hüntwangen.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Höngg, Zweigniederlassung in Zürich 10 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach, und Brunetto Galli, von Zürich, in Rümlang.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Klusplatz, Zweigniederlassung in Zürich 7 (SHAB Nr. 23. vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Limmatquai, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Neumünster, Zweigniederlassung in Zürich 7 (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2430), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokuren von Hans-Peter Heim und Heinrich Keller sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Oerlikon, Zweigniederlassung in Zürich 11 (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1982, S. 366), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokuren von Hans-Peter Heim und Margot Huber sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates, und Hans Weilenmann; die Prokura des Letztgenannten ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach; Willi Siegenthaler, von Schangnau, in Wetzikon ZH, und Urs Keller, von und in Zürich.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Schwamendingen, Zweigniederlassung in Zürich 12 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Seebach, Zweigniederlassung in Zürich 11 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach, und Alois Jud, von Schänis, in Zürich.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Unterstrass, Zweigniederlassung in Zürich 6 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Wiedikon, Zweigniederlassung in Zürich 3 (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2430), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates, und Rudolf Dellenbach; die Prokura des Letztgenannten ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Wipkingen, Zweigniederlassung in Zürich 10 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates, und Manfred Gauls; die Prokura des Letztgenannten ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Jürg Schwager, von Balterswil, in Otelfingen, und Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Witikon, Zweigniederlassung in Zürich 7 (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zücher Kantonalbank, Zweigstelle Zürich-Wollishofen, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 219 vom 21. 9. 1982, S. 3029)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Adliswil, Zweigniederlassung in Adliswil (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Affoltern a. A., Zweigniederlassung in Affoltern am Albis (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Andelfingen, Zweigniederlassung in Andelfingen (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Bassersdorf, Zweigniederlassung in Bassersdorf (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Bauma, Zweigniederlassung in Bauma (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2430)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Dielsdorf, Zweigniederlassung in Dielsdorf (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Dietikon, Zweigniederlassung in Dietikon (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates, und Joseph Geser; die Prokura des Letztgenannten ist erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach, und Bruno Graf, von und in Zürich. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Gerhard Müller wohnt nun in Dietikon.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Dübendorf, Zweigniederlassung in Dübendorf (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach, und Paul Zehnder, von Ettenhausen, in Dübendorf.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Effretikon, Zweigniederlassung in Illnau-Effretikon (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Egg, Zweigniederlassung in Egg (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1982, S. 2558)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Eglisau, Zweigniederlassung in Eglisau (SHAB Nr. 142 vom 23. 6. 1982, S. 2041)
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Feuerthalen, Zweigniederlassung in Feuerthalen (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309)
selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

22. Februar 1983
Zürcher Kantonalbank, Zweigstelle Glattbrugg, Zweigniederlassung in Opfikon (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1982, S. 309), selbständige Anstalt des kantonalen öffentlichen Rechts «Zürcher Kantonalbank», in Zürich 1. Die Unterschrift von Dr. Oskar Etter sowie die Prokura von Hans-Peter Heim und Hans Peter Schudel sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bruno Schürch, von und in Winterthur, Vizepräsident des Bankrates. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Zysset, von Kirchdorf BE, in Embrach.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarwangen

21. Februar 1983
Markus Ruch, Uhren-Bijouterie, in Lotzwil. Inhaber der Firma ist Markus Ruch, von Bleienbach, in Bützberg, Betrieb eines Uhren- und Bijouteriegeschäftes. Huttwilstrasse 33, 4932 Lotzwil.

21. Februar 1983
Hans Grogg, in Lotzwil, Konstruktionswerkstätte, Kunststoffe (SHAB Nr. 210 vom 10. 9. 1982, S. 2934). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Büro Bern

21. Februar 1983
Moser & Co., Nachf. A. Aeschlimann-Moser, in Bern, Zinngiesserei (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1967, S. 494). Neue Geschäftsnatur: Handel mit Zinnartikeln.

21. Februar 1983
Zinngiesserei Franco Sisti «Moser-Zinn», in Bern. Inhaber der Firma ist Franco Sisti, italienischer Staatsangehöriger, in Bern. Zinngiesserei, Herstellung von Zinnwaren, insbesondere der Marke «Moser», und Werkstatt für Zinn-Reparaturen.

21. Februar 1983
Verbandsdruckerei AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 153 vom 6. 7. 1982, S. 2186). Fritz König ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Die Prokuren von Hans-Rudolf Spori, Heinz Maurer und Paul Fasnacht sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Heinz Amacher, von Wilderswil, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen, Direktor. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Markus Sohn, von Niederdorf, in Jegenstorf. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit einem anderen Prokuristen, führen neu: Roy Lanz, von Rohrbach, in Ittigen, und Werner Schmid, von Schönholzerswilen, in Bern.

21. Februar 1983
Troesch & Co. Aktiengesellschaft, in Bern, sanitäre Apparate usw. (SHAB Nr. 196 vom 25. 8. 1982, S. 2765). Als Geschäftsführer mit Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz: Roland Walter Schlegel, von Sevelen, in Schliern, Gemeinde Köniz.

21. Februar 1983
SEG-Bern, Verwertungsgenossenschaft für Eier und Geflügel, in Bern (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1982, S. 438). Kollektivprokura zu zweien führt neu: Manfred Jordi, von Wyssachen, in Schwarzenbach.

21. Februar 1983
Radio TV Steiner AG, in Bern (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2430). Die Unterschrift von David J. Schnell, Vizedirektor, und die Prokuren von Alfred Staschek, Fritz Neuenschwander und Jacques Bailly sind erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Leu, von Hemmental, in Wangen bei Olten. Kollektivprokura zu zweien führen neu: Walter Frey, von Opfikon, in Glattbrugg, Gemeinde Opfikon; Rolf Haenni, von Salvenach, in Zürich; Werner Knutti, von Diemtigen, in Worb, und Richard Marohn, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen.

21. Februar 1983
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Bümpliz, Gemeinde Bern (SHAB Nr. 219 vom 21. 9. 1982, S. 3031), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Dr. Rudolf W. Hug, von Weiningen ZH, in Forch, Gemeinde Maur.

21. Februar 1983
Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Bern, Maschinenfabrik usw. (SHAB Nr. 297 vom 21. 12. 1982, S. 4066), mit Hauptsitz in Winterthur. Die Unterschriften von Jürg Eduard Heyer und Rudolf Gfeller, Vizedirektoren, sowie die Prokuren von Werner Bachofner und Alfred Münch sind erloschen.

21. Februar 1983
Glastechnik AG, in Bern, technische Glasbläserei usw., durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1982, S. 522). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Omega Film AG, in Bern. Mit Statuten vom 14. Februar 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Vertrieb, Vermittlung und Produktion von audiovisuellen Waren (Software) aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 30 000 einbezahlt. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Mit Kollektivunterschrift zu zweien gehören ihm an: Eduard Steiner, von Ringgenberg BE, in Bern, Präsident, und Marc Rissi, von Wartau, in Zürich, Vizepräsident. Geschäftsdomizil: Sidlerstrasse 6, bei Eduard Steiner.

21. Februar 1983
Önem & Cie., in Bern, Waren aller Art, infolge Konkurses aufgelöste Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 12. 7. 1982, S. 2251). Durch Verfügung des Konkursrichters von Bern vom 26. Juli 1982 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird daher in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Betadruck AG, in Bern (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1980, S. 2914). Die Unterschriften von Peter Hausammann, Direktor, und Walter Schläfli, Vizedirektor, sowie die Prokuren von Anton Ellenberger und Heinz Huber sind erloschen. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu: Heinz Amacher, von Wilderswil, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nicht mit einem andern Prokuristen, führen neu: Peter Hubacher, von Urtenen, in Uttigen, und Roy Lanz, von Rohrbach, in Ittigen.

21. Februar 1983
Wohngenossenschaft berufstätiger Frauen Bern, in Bern (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1975, S. 1904). Die Generalversammlung vom 2. März 1982 hat die Statuten revidiert. Die Verwaltung besteht nun aus 3 oder mehr Mitgliedern. Walter Garbani, Präsident; Berta Steiner, Vizepräsidentin; Lina Brügger, Sekretärin, und Emilie Sommer, Kassierin, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus der Verwaltung ausgeschieden. Neu wurden in die Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Theo Zimmermann, von Buchholterberg, in Bern, Präsident, und Johanna Bertschi, von Dürrenäsch, in Bern, Vizepräsidentin. Der Präsident, die Vizepräsidentin und der Sekretär/Kassier führen Kollektivunterschrift zu zweien. Sekretär/Kassier, ausserhalb der Verwaltung, ist Ferdinand Spichiger, von Ursenbach, in Liebefeld, Gemeinde Köniz.

Büro Biel

21. Februar 1983
Physiotherapie Florag, in Biel. Mit Statuten vom 17. Februar 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb der Physiotherapie als Dienstleistungsinstitut. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und verkaufen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Franz Koller, von Neudorf, in Biel, Präsident; Dr. Otto Schaefler, von Bözingen, Gemeinde Biel, in Biel, Vizepräsident; Eva Lang, deutsche Staatsangehörige, in Biel, Sekretärin; Dr. Eduard Meyer, von Zürich, in Biel, und Dr. Bernhard Haag, von Bern, in Biel. Präsident, Vizepräsident und Sekretärin zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Florastrasse 30.

21. Februar 1983
E. Widmer Metallbau AG, in Biel. Mit Statuten vom 18. Februar 1983 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Metallbauunternehmung. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der Kollektivgesellschaft «E. Widmer & Co., vorm. E. Käser», in Biel, laut Bilanz per 1. Januar 1983 und Sacheinlagevertrag vom 18. 2. 1983 einen Teil der Aktiven (Kasse, Postcheck, Banken, Debitoren, Materialvorräte, angefangene Arbeiten, diverse Guthaben, Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge) von Fr. 263 793.50 und einen Teil der Passiven (Kreditoren, Delkredere, Darlehen) von Fr. 30 181.30, zum Übernahmepreis von Fr. 233 612.20. Davon werden Fr. 99 000 auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 1000 werden durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Rudolf Widmer, Präsident; Ernst Widmer und Katharina Widmer geborene Vogel, alle von Sumiswald, in Biel; alle führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Mettlenweg 9b.

Büro Burgdorf

21. Februar 1983
Ernst Meier-Hasler, in Burgdorf, Altstoffhandel (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1975, S. 650). Die Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der «E. Meier-Hasler AG», in Burgdorf, übernommen.

21. Februar 1983
E. Meier-Hasler AG, in Burgdorf (Neueintragung). Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 28. 1. 1983. Zweck: Handel mit Rohprodukten aller Art wie Alteisen, Metalle, Abfallpapier und Lumpen sowie Abbruch und Zerlegung aller Maschinen usw. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. 1. 1983 und Bilanz per 31. 12. 1982 die Aktiven von Fr. 66 131.95 und die Passiven von Fr. 3897.60 der gelöschten Einzelfirma «Ernst Meier-Hasler», in Burgdorf; vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 62 234.35 werden Fr. 48 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan ist das SHAB; Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören je mit Einzelzeichnungsberechtigung an: Ernst Meier, Präsident, und Käthi Meier-Hasler, beide von Bülach, in Burgdorf. Domizil: Floraweg 4.

Büro Interlaken

21. Februar 1983
Ludwig Brandenberger, in Interlaken, Metallwarenfabrikation und Gürtlerei (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1951, S. 1952). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

Bureau de Moutier

21 février 1983
Luciano Caroli, à Bévilard, entreprise de transports, en faillite (FOSC du 15. 6. 1981, no 134, p. 1906). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

21 février 1983
Sautebin et fils S.A., au Fuet, commune de Saicourt. Suivant acte authentique et statuts du 11 février 1983, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un atelier de menuiserie, d'ébénisterie et de charpente et le commerce de produits manufacturés se rapportant à cette branche. La société a acquis, pour le prix de fr. 52 309, les biens mobiliers suivants provenant de l'entreprise de menuiserie de Frédy Sautebin, au Fuet, soit marchandises en stock, mobilier et machines de bureau, machines de menuiserie et véhicules. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Le capital social est entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations et communications aux actionnaires leur sont adressées par lettres recommandées. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Frédy Sautebin, de Saicourt, au Fuet, président; Pierre-Alain Sautebin, de Saicourt, au Fuet, secrétaire. Signature individuelle des administrateurs.

Luzern – Lucerne – Lucerna

21. Februar 1983
Polysportbau AG, in Sursee, Bahnhofstrasse 2, 6210 Sursee (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 21. 1. 1983. Zweck: Import und Export von und Handel mit Belagsmaterialien aller Art für Sportplatz- und Grünanlagen; Planung, Projektierung, Erstellung und Unterhalt von Sportplatz- und Grünanlagen; Vermittlung von Aufträgen; Übernahme von Generalunternehmeraufträgen im Sportplatz- und Grünanlagenbau; Erwerb, Verwertung und Erteilung von Lizenzen und Erfindungen im Zusammenhang mit Sportplatz- und Grünanlagenbelägen; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Peter Schmidlin, von Mumpf, in Eich; Mitglied und Geschäftsführer: Paul Furrer, von Ruswil, in Horw; Mitglied: Paul Schretter, deutscher Staatsangehöriger, in Oberhausen, Bayern (D). Mitglied und Geschäftsführer zeichnet einzeln, der Präsident und das Mitglied Paul Schretter kollektiv zu zweien.

21. Februar 1983
Gebrüder Röösli AG Tiefbau Entlebuch, in Entlebuch, Flora, 6162 Entlebuch (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 16. 2. 1983. Zweck: Führung eines Tiefbauunternehmens; Baggerarbeiten; Ausübung aller weitern mit dem Bauen im Zusammenhang stehenden Tätigkeiten; Erwerb, Verwaltung, Veräusserung, Miete, Vermietung, Pacht und Verpachtung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 16. Februar 1982 und Bilanz per 31. Dezember 1982 übernimmt die Gesellschaft von der bisherigen, im Handelsregister nicht eingetragenen Kollektivgesellschaft «Gebrüder Röösli, Baggerunternehmung», in Entlebuch, sämtliche Aktiven von Fr. 160 938.05 und sämtliche Passiven von Fr. 100 938.05. Der Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 60 000 wird voll an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Isidor Röösli, von Hasle LU, in Entlebuch; Vizepräsident: Franz Röösli, von Hasle LU, in Entlebuch; Sekretär: Josef Röösli, von Hasle LU, in Entlebuch; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

21. Februar 1983
Baugenossenschaft Agro, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1972, S. 411). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Ostermundigen (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1983, S. 546) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Bretscher AG, Filiale Luzern, Zweigniederlassung in Luzern, Metallbau, Storen, Rolladen usw. (SHAB Nr. 273 vom 20. 11. 1980, S. 3802). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Heinrich Bretscher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine sowie die Unterschrift des Direktors Bruno Müllhaupt und die Prokura des Filialleiters Manfred Mathys sind erloschen. Ferdinand Adolf Stutz, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin einzeln. Neuer Delegierter des VR ist der bisherige Direktor Heinz Graf, von Lindau, in Winterthur; er zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert.

21. Februar 1983
P. Gasser, Transporte, in Dagmersellen (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1973, S. 210). Neue Adresse: Stationsstrasse 409, 6252 Dagmersellen.

21. Februar 1983
Griesser A.G., Zweigniederlassung in Luzern, Rolladenfabrik (SHAB Nr. 164 vom 19. 7. 1982, S. 2331), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Aadorf. Dr. Alain Catalan, von Genf, in Frauenfeld, bisher Generaldirektor, wurde als Delegierter in den Verwaltungsrat gewählt; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Mark Juker, von Bern, in Marly. Die Prokura von Walter Lutz ist erloschen. Walter Germann, Direktor, wohnt nun in Frauenfeld.

21. Februar 1983
Bruno Häller, in Dagmersellen, Vieh (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1971, S. 2994). Neue Adresse: Reckenbühl 31, 6252 Dagmersellen.

21. Februar 1983
Lehmann AG, Zweigniederlassung in Luzern, Zentralheizungen usw. (SHAB Nr. 290 vom 13. 12. 1982, S. 3975), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zofingen. Casimir Kopp ist nun Mitglied des Verwaltungsrates; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Die Unterschrift von Erwin Müller ist erloschen.

21. Februar 1983
Käsereigenossenschaft Neudorf, in Neudorf (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1971, S. 159). Anton Wirz ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist das bisherige Mitglied ohne Unterschrift Fritz Stählin, von und in Neudorf. Der Präsident und der Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

21. Februar 1983
Scherer Sohn A.G., in Meggen, Wein- und Spirituosenhandlung (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1982, S. 547). Neues Mitglied mit Einzelunterschrift ist Walter Schibig, von Steinen, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl.

21. Februar 1983
Rudolf Trünupy, in Ebikon, Sachentransporte (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1971, S. 2922). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

21. Februar 1983
Käsereigenossenschaft Ziswil-Hapfig, in Ruswil (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1961, S. 3611). Friedrich Nufer ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist Josef Geisseler, von und in Ruswil. Der Präsident oder der Vizepräsident und Kassier zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

21. Februar 1983
Fur-Transit SA, in Hergiswil, internationaler Handel mit Pelzen und Fellen usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1982, S. 55). Joseph Iten ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

21. Februar 1983
Zimmermann & Co., in Ennetmoos, Innenausbau, Herstellung von und Handel mit Stilmöbeln usw. (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1983, S. 44). Der Gesellschafter und Prokurist Johannes Peter Wölfle hat seine Kommanditsumme von Fr. 40 000 auf Fr. 25 000 herabgesetzt.

Glarus – Glaris – Glarona

18. Februar 1983
Goldschild Beteiligungs-AG, bisher in Filzbach (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1983, S. 100)
Goldschild Finanz AG, bisher in Filzbach (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1981, S. 3991)
IWI Finanz AG, bisher in Filzbach (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1980, S. 4151)
Sülon Finanz AG, bisher in Filzbach (SHAB Nr. 123 vom 1. 6. 1982, S. 1747)
World Language Publications Ltd., bisher in Filzbach, Sprachlehrmittel (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1980, S. 4073)

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. Januar 1983 wurde der Sitz dieser Gesellschaften nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Domizil: c/o Mathias Jenny Treuhand AG, Landstrasse 19.

18. Februar 1983
Zorba S.A., in Schwändi, Handels- und kommerzielle Finanzgeschäfte (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1977, S. 4116). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Februar 1983 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen Namenaktien wurden umgewandelt in Inhaberaktien. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Emilietta Voellmy-Sardi, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurden gewählt: Walter Amsler, von Bözen, in Uster, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie ohne Zeichnungsberechtigung: Thomas Hesse, von Maur, in Uster, als Vizepräsident, und Albert Voellmy, von Ormalingen, Basel und Zollikon, in Mönchaltorf, als Sekretär.

18. Februar 1983
Verband nordostschweizerischer Käserei- & Milchgenossenschaften, Zweigniederlassung in Glarus (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1983, S. 3), Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Zum Direktor wurde ernannt: Dr. Peter Leumann, von Kümmertshausen und Dübendorf, in Pfäffikon; er zeichnet zu zweien.

21. Februar 1983
Armin Noser, bisher in Oberurnen, eidgenössisch konzessioniertes Radio- und Televisionsfachgeschäft (SHAB Nr. 231 vom 28. 9. 1955, S. 2405). Der Sitz dieser Einzelfirma wurde nach Niederurnen verlegt. Sie lautet nun: **Armin Noser, Radio-Television**, Bahnhofstrasse 7.

21. Februar 1983
Forinvest S.A., in Glarus, Beteiligungen, Finanzierungen (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1983, S. 44). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung in Bern nun vorliegt, wird diese Firma gelöscht.

Zug – Zoug – Zugo

21. Februar 1983
Codifin AG, in Zug, Vermittlung von Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1982, S. 2395). Eduard Sigrist ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist Philippe H. M. Schnadt, von und in Zug.

21. Februar 1983
Betriebskonsult GmbH in Liquidation, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Beratung von Unternehmungen in organisatorischer, betrieblicher und technischer Hinsicht usw. (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1982, S. 1884). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

21. Februar 1983
Kolin Revisions- & Treuhand AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. Februar 1983. Zweck: Durchführung sämtlicher Verwaltungs- und Treuhandgeschäfte, insbesondere Führung und Revision von Buchhaltungen, Inkassi, Vermögensverwaltungen und Ausübung von andern Treuhandfunktionen; kann Immobilien erwerben und verwalten und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, davon sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift ist Gaby Stutz, von Arni AG, in Zug. Domizil: Kolinplatz 1, 6300 Zug.

21. Februar 1983
Geminor AG, in Zug, Handel mit Schmuck, Uhren, Edelsteinen und Perlen usw. (SHAB Nr. 195 vom 24. 8. 1982, S. 2746). Neues Domizil: Bellevueweg 36A.

21. Februar 1983
Verlag Regionalmagazin Wink AG, in Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. Februar 1983. Zweck: Herausgabe des Regionalmagazins Wink; kann Publikationen, Tonträger, Filme und Videobeiträge sowie weitere Produkte unter dem Namen Wink produzieren, betreuen und vermarkten; Gastspiele, Tourneen und Veranstaltungen durchführen, Lizenzverträge abschliessen, Finanzierungen tätigen, sich an andern Firmen beteiligen sowie Immobilien erwerben. Die Gesellschaft beabsichtigt, die Verlags-, Urheber- und Wiedergaberechte des Regionalmagazines «Wink» zum Preise von Fr. 43 000 zu erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 50 000 ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Konrad Studerus, von Waldkirch SG, in Zug. Domizil: Aegeristrasse 57, 6300 Zug.

21. Februar 1983
Lesco AG, in Oberwil, Gemeinde Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. Februar 1983. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Papierprodukten; kann Patente und Lizenzen kaufen und verkaufen, Beteiligungen erwerben und verwalten, Liegenschaften erwerben sowie Generalunternehmungs-, Handels- und Leasinggeschäfte tätigen. Das voll einbezahlte Aktienkapital von Fr. 60 000 ist eingeteilt in 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hüsamettin Kürklü, von und in Sachseln OW. Domizil: Artherstrasse 163, eigene Büros, 6317 Oberwil bei Zug.

21. Februar 1983
Intermuti Pharma AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 268 vom 17. 11. 1982, S. 3683). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

21. Februar 1983
Otopex-Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1982, S. 2396). Armand Woehrel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

21. Februar 1983
L. Laffranchi Zug, Architekturbüro, in Zug, Planung und Ausführung von Architektur- und Bauleitungsaufträgen usw. (SHAB Nr. 219 vom 21. 9. 1982, S. 3032). Neue Adresse: Grünring 11, 6300 Zug.

21. Februar 1983
Baumann & Co., in Baar. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. Februar 1983 begonnen hat. Einziger, unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Rudolf Baumann, von Stäfa, in Steinhausen. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000 ist Franz Gerwer, von Bremgarten AG, in Hüttikon. Ihm ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Geschäftsnatur: Herstellung von und Handel mit Artikeln für Schützen, Waffenhandel. Oberneuhofstrasse 6, 6340 Baar.

21. Februar 1983
AFV Verkehrsschule Strickler und Schicker & Co., in Zug, Verkehrsunterricht für Motorfahrzeugführer usw. (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1978, S. 1192). Die Kollektivgesellschaft ist seit dem 31. 12. 1980 aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen. Aktiven und Passiven sind an den Verein Arbeitsgemeinschaft für Verkehrserziehung der Verkehrsschule Zug, in Zug, übergegangen.

21. Februar 1983
Mertrade AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 106 vom 7. 5. 1980, S. 1542). Dr. Rudolf Mosimann und Kaspar Marti sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Firma hat derzeit kein Domizil mehr.

21. Februar 1983
Hydrex S.A., in Zug, Import, Export, Handels- und Transitgeschäfte aller Art usw. (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1966, S. 184). Dr. Antonio Planzer, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft hat zurzeit kein Domizil mehr.

21. Februar 1983
Tegimenta AG, in Risch, Herstellung, Verarbeitung und Verwertung chemischer, pharmazeutischer und verwandter Produkte usw. (SHAB Nr. 260 vom 8. 11. 1982, S. 3559). Es wohnen nun: Heinz Roger Blunier, Direktor, in Hünenberg; Claude Borer, Prokurist, in Hünenberg; Herbert Kuss, Prokurist, in Eich, und Hermann Schwarz, Prokurist, in Arth SZ; er ist nicht Bürger von Lausanne, sondern von Winterthur.

21. Februar 1983
Ernst Doppmann, in Baar, Herstellung und Nachbearbeitung von Drehteilen (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1977, S. 3451). Das Bezirksgericht Bremgarten hat durch Verfügung vom 3. Februar 1983 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

21. Februar 1983
Position Beteiligungs AG, in Zug (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1974, S. 3073). Neues Domizil: Poststrasse 12, c/o Verit Verwaltungs- und Immobilien-Gesellschaft.

21. Februar 1983
Ulnar AG, in Zug, Import und Export von Displayeinrichtungen usw. (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1983, S. 463). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Februar 1983 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Tex Barter AG.**

21. Februar 1983
Max Gehrig AG für elektrische Unternehmungen, in Zug (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1983, S. 260). Die Prokura von Karl Elsener ist erloschen.

21. Februar 1983
Rankhof Zug AG, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1983, S. 308). Cyril Dvorak, Verwaltungsratsmitglied, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Fribourg

16 février 1983
François Nicolet, à Fribourg. Le titulaire est François Nicolet, de Cottens FR, à Fribourg. Création et entretien de jardins. Chemin St-Marc 2.

21 février 1983
Eggertswyler Frères, au Mouret, commune de Praroman, transports de choses, société en nom collectif (FOSC du 30. 5. 1978, no 123, p. 1696). La société est dissoute depuis le 17 février 1983. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. Les actifs et passifs sont repris par la société «Eggertswyler Frères SA», ci-après inscrite.

21 février 1983
Eggertswyler Frères SA, au Mouret, commune de Praroman, nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 2. 1983. But: exploitation d'une entreprise de transports, la commercialisation de diverses marchandises. Elle peut acquérir des biens immobiliers. Capital: fr. 120 000, entièrement libéré, divisé en 120 actions de fr. 1000, nominatives. La société reprend les actifs et les passifs de la société en nom collectif «Eggertswyler Frères», à Praroman, selon bilan au 1. 1. 1983. Actifs de fr. 666 727 et passifs de fr. 148 027.40, soit un actif net de fr. 518 699.60, dont fr. 118 000 imputés sur le capital, fr. 2000 sont libérés en espèces. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: René Eggertswyler est président; Eric Eggertswyler, vice-président, et Julia Eggertswyler, secrétaire, les trois de Ferpicloz, à Praroman; ils signent collectivement à deux.

21 février 1983
Visual Arts LG SA, à Fribourg, productions graphiques dans le domaine de la photographie, etc. (FOSC du 29. 7. 1982, no 173, p. 2463). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 100 actions de fr. 500 au porteur, libéré par compensation de créance. Statuts modifiés le 26. 1. 1983. Le capital est actuellement de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 500 au porteur.

21 février 1983
Elfinco S.A., à Fribourg, commerce de marchandises, etc. (FOSC du 18. 4. 1980, no 90, p. 1272). Nouveau but: médiation, promotion et négociation dans le cadre d'affaires de courtage; toutes prestations de service dans le domaine du know-how et du software commercial; conseiller en développement; acquisition et détention de participations. Statuts modifiés le 26. 1. 1983.

21 février 1983
Additives and Lubricants S.A., à Fribourg, intermédiaire dans des transactions commerciales, commerce international de pétrole, etc. (FOSC du 19. 10. 1982, no 243, p. 3328). Suivant procès-verbal authentique du 18. 2. 1983, la société a approuvé le contrat de fusion du 3. 2. 1983 avec la société «Additive and Lubricants Trading SA», au terme duquel elle reprend l'ensemble des actifs et passifs de «Additives and Lubricants Trading SA», selon l'art. 748 CO, sur la base du bilan du 30. 6. 1982. Actifs de fr. 190 664.30 et passifs de fr. 5128.20, soit un actif net de fr. 185 536.10. Cession acceptée pour cette somme moyennant remise à l'actionnaire de «Additives and Lubricant Trading SA» de 50 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 18. 2. 1983. Le capital est actuellement de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur.

21 février 1983
Dénervaud-Rey, à Fribourg, chaussures et articles accessoires (FOSC du 25. 6. 1956, no 146, p. 1627). L'inscription est radiée, les actifs et passifs sont repris par la société anonyme «Chaussures Dénervaud S.A.», ci-après inscrite.

21 février 1983
Chaussures Dénervaud S.A., à Fribourg, rue de Romont 17. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 2. 1983. But: exploitation de magasins de chaussures et d'articles de sport. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle «Dénervaud-Rey», à Fribourg, selon bilan au 1. 1. 1983, accusant un actif de fr. 567 880.76 et un passif de fr. 154 792.50, soit un actif net de fr. 413 088.26, dont fr. 100 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Gérald Dénervaud, à Fribourg, est président; Claude Dénervaud, à Avry-sur-Matran, secrétaire, et Denise Dénervaud, à Fribourg, membre, les trois de Bouloz; ils signent individuellement.

21 février 1983
Ewatra-Publicité, Ed Waechter, à Fribourg (FOSC du 2. 5. 1978, no 101, p. 1377). Nouvelle adresse: rue Grimoux 2.

21 février 1983
TK Holding S.A.en liquidation, à Fribourg (FOSC du 23. 7. 1981, no 167, p. 2356). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

21 février 1983
Comptoir de vente metallic company S.A., à Fribourg (FOSC du 2. 11. 1982, no 255, p. 3491). Suivant procès-verbal authentique du 4. 11. 1982, la société a décidé sa fusion avec la société «Cogeo S.A.», à Fribourg, sur la base d'un contrat de fusion du 11. 10. 1982. La société «Cogeo S.A.» reprend l'ensemble des actifs et passifs de la société «Comptoir de vente metallic company S.A.», qui est dissoute. La société est radiée, les créanciers ayant obtenu des sûretés.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Lebern in Solothurn

21. Februar 1983
W. Bucher, in Langendorf, Herstellung und Vertrieb von Werkzeugen usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1977, S. 1719). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Werner Bucher jun.», in Langendorf, übernommen.

21. Februar 1983
Werner Bucher jun., in Langendorf. Inhaber der Einzelfirma ist Werner Bucher jun., von Wahlern, in Langendorf. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «W. Bucher», in Langendorf. Einzelprokura wird erteilt an: Werner Bucher und Paula Bucher-Marti, beide von Wahlern, in Langendorf. Herstellung und Vertrieb von Werkzeugen, insbesondere von Hartmetallwerkzeugen, Kleinmaschinen und Apparaten. Weissensteinstrasse 62.

21. Februar 1983
Erwin Altermatt-Kofmehl, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Handel mit Beleuchtungskörpern usw. (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1966, S. 3798). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

21. Februar 1983
Theres Altermatt-Kofmehl, in Feldbrunnen-St. Niklaus. Inhaberin der Einzelfirma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Theres Altermatt-Kofmehl, von Balsthal, in Feldbrunnen-St. Niklaus. Handel mit Alko-Geschenkartikeln. Längackerstrasse 24.

21. Februar 1983
Johann Greder, in Selzach, Bau- und Möbelschreinerei usw. (SHAB Nr. 37 vom 16. 2. 1959, S. 504). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Büro Stadt Solothurn

21. Februar 1983
Alfred Wittwer, in Solothurn. Inhaber: Alfred Wittwer, von Linden, in Grenchen. Betrieb des Restaurants «Passage». Zuchwilerstrasse 41.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

18. Februar 1983
Restomat AG, in Basel, Automaten usw. (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2132). Markus Klingelfuss und Walter Staudenmann, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien. Prokura zu zweien neu: Daniel Brehm, von Basel und Lupfig, in Reinach BL, Edwin Schaffer, von Mirchel, in Nidau, und Hans Eberhart, von Winterthur und Mettlen, in Pfungen.

18. Februar 1983
Griesser AG, Zweigniederlassung in Basel, Rolladenfabrik (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2348), mit Hauptsitz in Aadorf. Prokura Walter Lutz erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Mark Juker, von Bern, in Marly, Generaldirektor. Dr. Alain Catalan, bisher Generaldirektor, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter zu zweien. Walter Germann, Direktor, wohnt nun in Frauenfeld.

18. Februar 1983
Efringer-Carrosserie Karl Baumann, in Basel (SHAB Nr. 248 vom 25. 10. 1982, S. 3392). Nach Einstellung und Schluss des Konkursverfahrens wird die Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

18. Februar 1983
Autophon AG, Zweigniederlassung in Basel, Apparate der gesamten Fernmeldetechnik usw. (SHAB Nr. 190 vom 18. 8. 1982, S. 2686), mit Hauptsitz in Solothurn. Arnold Affolter, nun auch Bürger von Aetingen, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Zeichnungsberechtigter zu zweien.

18. Februar 1983
Cobra Electronic AG, in Basel, elektronische Konsumgüter usw. (SHAB Nr. 84 vom 11. 4. 1980, S. 1169). Dieter Beer, Geschäftsführer, und Sigrid Beer, Prokuristin, wohnen nun in Bettingen.

18. Februar 1983
Roche Chemische Unternehmungen AG, in Basel (SHAB Nr. 106 vom 10. 5. 1982, S. 1500). Unterschriften Hans von Kaenel, stellvertretender Direktor, und Dr. Charles Gaston Preitner, Vizedirektor, erloschen.

18. Februar 1983
Pechiney Trading International PTI Ltd, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1983, S. 529). Bruno Poux, Direktor, heisst vollständig Bruno Poux-Guillaume.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

21. Februar 1983
Key Dat AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1976, S. 2130). Am 31. Januar 1983 wurden die Statuten geändert, welche ursprünglich vom 30. 6. 1976 datieren. Der Sitz wurde nach Neuhausen am Rheinfall verlegt. Zentralstrasse 100. Zweck: Aufbau und Vertrieb von Organisationssystemen, insbesondere auf dem Gebiet der Datenverarbeitung. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke und Beteiligungen erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, worauf Fr. 20 000 liberiert sind, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Jean Vuilleumier, von La Sagne, in Neuhausen am Rheinfall, ist VR-Präsident mit Einzelunterschrift. Alfred Trepp, Mitglied, ist aus dem VR ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Alexander Baldinger, von Rekingen, in Schinznach Dorf, gehört neu dem VR an als Mitglied mit Einzelunterschrift.

21. Februar 1983
Compair GmbH, in Neuhausen am Rheinfall, Herstellung von Maschinen für die metallverarbeitende Industrie usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1971, S. 232). Die Geschäftsadresse lautet nun: Rundbuckstrasse 1 (Strassenname von der Behörde geändert).

21. Februar 1983
Verband nordostschweizerischer Käserei- und Milchgenossenschaften, Filiale Toni-Molkerei Schaffhausen, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1982, S. 771), Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Neu führt Unterschrift zu zweien: Dr. Peter Leumann, von Kümmertshausen, in Pfäffikon, Direktor.

21. Februar 1983
Ritzmann AG, in Neuhausen am Rheinfall, chemische Reinigungsanstalt (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1983, S. 132). Die Geschäftsadresse lautet nun: Rundbuckstrasse 8 (Strassenname von der Behörde geändert).

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

21. Februar 1983
Ruedi Bosshard AG, in Kempraten, Gemeinde Jona. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 17. Februar 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Montage von Kücheneinrichtungen und Ausführung von Baumontagen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 1. Februar 1983 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1982 von der bisherigen im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Ruedi Bosshard», in Kempraten, Gemeinde Jona, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 61 514.75 und Passiven von Fr. 11 966.95, zum Preise von Fr. 49 547.80, wovon Fr. 48 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Ruedi Bosshard, von Sternenberg, in Kempraten, Gemeinde Jona. Ferner wurde Einzelunterschrift erteilt an Hedwig Bosshard-Eisenegger, von Sternenberg, in Kempraten, Gemeinde Jona. Geschäftsadresse: Belsitostrasse 12, 8640 Kempraten.

21. Februar 1983
Blumen Böhler, in Bollingen, Gemeinde Jona (SHAB Nr. 262 vom 7. 11. 1972, S. 2881). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Blumen Böhler AG», in Bollingen, Gemeinde Jona.

21. Februar 1983
Blumen Böhler AG, in Bollingen, Gemeinde Jona. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 18. Februar 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Gärtnerei und Handel mit Blumen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, belasten und verändern. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. Januar 1983 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1982 von der bisherigen Einzelfirma «Blumen Böhler», in Bollingen, Gemeinde Jona, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 855 704.47 und Passiven von Fr. 367 923.75, zum Preise von Fr. 487 780.72, wovon Fr. 400 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Walter Böhler-Bär, Präsident; Walter Böhler, beide in Bollingen, Gemeinde Jona, und Andreas Böhler-Rüegg, in Rapperswil, alle drei von Rheinfelden. Geschäftsadresse: Dorfstrasse 15, 8715 Bollingen.

21. Februar 1983
Robert König A.G., Steinbruch & Hartschotterwerk in Oberriet (Rheintal), in St. Gallen (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1973, S. 2136). Armin König, Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer, wohnt nun in Eichberg.

21. Februar 1983
Steinachpark AG., in St. Gallen, Erwerb und Verwaltung von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 154 vom 4. 7. 1968, S. 1453). Geschäftsadresse: beim Präsidenten, Guisanstrasse 40, 9010 St. Gallen (amtliche Strassenumbenennung).

21. Februar 1983
Incoora Holding S.A., in St. Gallen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1975, S. 980). An der Generalversammlung vom 20. Dezember 1982 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

21. Februar 1983
Leonardo A.G., in St. Gallen, An- und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 108 vom 9. 5. 1972, S. 1185). An der Generalversammlung vom 20. Dezember 1982 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen noch nicht erfolgen.

21. Februar 1983
Dipl. Ing. Fust & Co., in Oberbüren, Fabrikation und Vertrieb von Kücheneinrichtungen usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 13. 7. 1981, S. 2241). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Markus Kradolfer, von Fritschen und Basel, in Suhr; Ulrich Oehninger, von Zürich, in Birmensdorf ZH, und Daniel Wey, von Lupfig, in Bern.

21. Februar 1983
F & W Fleisch- und Wurstwaren AG St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 183 vom 10. 8. 1982, S. 2597). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Freddy Köpfli, von Hünenberg, in Wil SG.

21. Februar 1983
Anton Rüegg A.G., Ganterschwil, in Ganterschwil, Betrieb einer Schreinerei usw. (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1977, S. 3436). Geschäftsadresse: Toggenburgerstrasse 33, 9608 Ganterschwil (amtliche Strassenumbenennung).

21. Februar 1983
Geschenk-Shop AG, in Zuzwil (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1981, S. 293). Geschäftsadresse: Alpsteinstrasse 2, 9524 Zuzwil (amtliche Strassennumerierung).

21. Februar 1983
Autophon AG, Zweigniederlassung in St. Gallen, Apparate und Anlagen der gesamten Fernmelde-, Schwachstrom- und Hochfrequenztechnik usw. (SHAB Nr. 184 vom 11. 8. 1982, S. 2615), mit Hauptsitz in Solothurn. Arnold Affolter, neu auch Bürger von Aetingen, führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien.

21. Februar 1983
Schertenleib Beteiligungs AG, bisher in Gams (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1980, S. 425). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Luchsingen (SHAB Nr. 225 vom 28. 9. 1982, S. 3099) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Gewitt-Holding AG, in Staad, Gemeinde Thal (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1982, S. 741). Kurt Schmidli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

21. Februar 1983
Hanspeter Frei Immobilien AG, bisher in Berneck (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1979, S. 3135). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Luchsingen (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2347) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Robotta AG, in St. Gallen, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Geschäftsbetrieben usw. (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1976, S. 1873). An der Generalversammlung vom 21. Dezember 1982 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

21. Februar 1983
Ormis Holding AG., bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 33 vom 11. 2. 1981, S. 448). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Meilen (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1983, S. 544) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Investana Holding G.m.b.H., in Au (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1975, S. 1019). An der Gesellschafterversammlung vom 20. Dezember 1982 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

21. Februar 1983
Genossenschaft Collectif, in St. Gallen, Wahrung der Interessen der Mitglieder in der Zweiradbranche usw. (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1978, S. 3584). Max Komenda, Geschäftsführer, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in die Verwaltung und als Geschäftsführer gewählt: Rolf Wilhelm Maurer, von und in Tägerwilen. Rechtsdomizil: Haggenstrasse 44, 9014 St. Gallen. Verwaltungsdomizil: bei Rolf Wilhelm Maurer, Sonnenstrasse 5, 8274 Tägerwilen.

21. Februar 1983
Hermann Zanettin, in Balgach, chemisch-technische vorwiegend kosmetische Produkte usw. (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1980, S. 3336). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kommanditgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Zanettin + Co.», in Balgach.

21. Februar 1983
Zanettin + Co., in Balgach. Hermann Zanettin und Monika Zanettin, beide von Cumbels, in Balgach, sind unter obiger Firma eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1983 ihren Anfang nimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Hermann Zanettin. Kommanditärin ist mit einer aus Sondergut stammenden Kommandite von Fr. 1000 Monika Zanettin. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen Firma «Hermann Zanettin», in Balgach. Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen Produkten. Hauptstrasse 68, 9436 Balgach.

21. Februar 1983
Personalis, Unternehmens- und Personalberatung, Dr. Küng und H. Schnitzer, in St. Gallen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1978, S. 1575). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendigter Liquidation erloschen.

21. Februar 1983
Otto Schlauri Möbel & Innenausbau, in Zuckenriet, Gemeinde Niederhelfenschwil (SHAB Nr. 117 vom 20. 5. 1968, S. 1081). Die Geschäftsnatur lautet nun: Fabrikation von und Handel mit Möbeln aller Art, Polstermöbeln, Teppichen und Bettwaren; Innenausbau und Bauarbeiten aus Holz und Leichtmetall; allgemeine Schreinerarbeiten sowie Kücheneinrichtungen.

21. Februar 1983
Keller-Graf, in Hemberg, mechanische Werkstätte (SHAB Nr. 45 vom 26. 2. 1964, S. 609). Die Geschäftsnatur lautet nun: Garage sowie Handel mit und Reparatur von Landmaschinen.

21. Februar 1983
Gottlieb Kündig-Möhl, in Rorschach, Handel mit Butter usw. (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1963, S. 282). Die Geschäftsnatur lautet nun: Handel mit Butter en gros, Lebensmitteln, Reform- und Diätprodukten; Molkerei.

21. Februar 1983
Jak. Hofstetter, in Wittenbach, Schlosserei usw. (SHAB Nr. 243 vom 16. 10. 1968, S. 2235). Die Geschäftsnatur lautet nun: Metallbau, Bearbeitung von Fassaden, Schlosserei. Einzelunterschrift wurde erteilt an Jörg Hofstetter, von Gais, in St. Gallen.

21. Februar 1983
Paul H. Loher, Drogerie zur Post, in Berneck (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1965, S. 2102). Geschäftsadresse: Neugasse 24, 9442 Berneck (amtliche Strassenumnumerierung).

21. Februar 1983
Kuster, Küchenbau, in Schmerikon (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1978, S. 3675). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Willy Kuster, Schreinerei, Küchenbau», in Schmerikon.

21. Februar 1983
Willy Kuster, Schreinerei, Küchenbau, in Schmerikon. Inhaber der Firma ist Willy Kuster, von Eschenbach SG, in Schmerikon. Schreinerei, Küchenbau. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Kuster, Küchenbau», in Schmerikon. Brücke, 8716 Schmerikon.

21. Februar 1983
Kuratli Bernhard, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Handel mit Textilien und Kosmetikartikeln (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1979, S. 432). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

21. Februar 1983
J. Flückiger Gasthaus Glattfeld, in Oberbüren (SHAB Nr. 255 vom 30. 10. 1980, S. 3548). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

21. Februar 1983
Muttner, bisher in Buchs, Import von und Handel mit Textilien und Schläuchen (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1974, S. 1149). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Bilten (SHAB Nr. 179 vom 5. 8. 1982, S. 2542) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Kluser Beat, Viehhandel, in Oberriet (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1975, S. 3229). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

21. Februar 1983
Wintro AG, in Gossau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 21. Februar 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Textilien. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Walter Klingler, von Gossau SG, in Flawil. Geschäftsadresse: Wilerstrasse 1, 9202 Gossau.

Graubünden – Grisons – Grigioni

21. Februar 1983
PBA Private Beratungs AG, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 144 vom 26. 6. 1981, S. 2051), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung des Hauptsitzes nach beendigtem Konkursverfahren im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
Autophon AG, Zweigniederlassung in Chur, Apparate und Anlagen usw. (SHAB Nr. 166 vom 21. 7. 1982, S. 2368), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Solothurn. Neue Kollektivunterschrift zu zweien: Arnold Affolter, von Schalunen und Aetingen, in Aetingen; seine Prokura ist erloschen.

21 febbraio 1983
Tarasof SA in liquidazione, in Roveredo, amministrazione di titoli, autoveicoli, beni mobili, società sciolta e liquidata (FUSC del 3. 5. 1978, n. 102, p. 1395). La società è cancellata avendo le autorità fiscali dato il loro consenso.

21. Februar 1983
Hit-Immobilien AG, in Flims. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 18. 2. 1983. Zweck: Kauf, Verkauf, Handel und Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften. Erstellen von Bauten und als Generalunternehmer tätig sein; Vermittlung von Finanzierungen und Finanzierung von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an anderen, ähnlichen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Rudolf Hitz, von Malans, in Flims, Präsident, und Richard Theiler, von Hasle LU, in Zürich; sie zeichnen beide kollektiv zu zweien. Domizil: Casa Martin, 7017 Flims Dorf.

21. Februar 1983
Kurt Winkler AG, Zweigniederlassung in Chur, Klimaanlagen usw. (SHAB Nr. 204 vom 3. 9. 1982, S. 2864), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Neue Kollektivprokura zu zweien: Rolf Brugger, von Zürich, in Wettswil am Albis.

21. Februar 1983
Fritz Ritter, in Davos. Inhaber: Fritz Ritter, von Unterseen, in Davos. Betrieb des Hotels Casanna. Alteinstrasse 6, 7270 Davos Platz.

21. Februar 1983
Verband nordostschweizerischer Käserei- und Milchgenossenschaften, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1983, S. 133), Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Leumann, von Kümmertshausen und Dübendorf, in Pfäffikon.

21. Februar 1983
Idora AG, in Valbella, Gemeinde Vaz/Obervaz, Beteiligungen (SHAB Nr. 174 vom 31. 7. 1981, S. 2448). Dr. Hans Rütti ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Thomas Schrepfer, von Obstalden, in Effretikon, Gemeinde Illnau-Effretikon.

21. Februar 1983
Elektro Christoffel, in Davos, Elektroinstallationen (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1977, S. 2619). Erweiterung der Geschäftsnatur: Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften.

21. Februar 1983
Beat Fopp, in Davos, Betrieb des Restaurants auf dem Weissfluhjoch und Weissfluhgipfel (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1965, S. 3972). Erweiterung der Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants Gentiana.

21. Februar 1983
Golden Soja AG, in Chur, Forschungsaufträge auf dem Lebensmittelsektor (SHAB Nr. 219 vom 18. 9. 1980, S. 3080). Öffentliche Urkunde vom 16. 2. 1983. Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma: **Golden Soja AG, in Liquidation**, durch den einzigen Liquidator Bruno Tscholl, mit Einzelunterschrift, bisher einziger Verwaltungsrat.

21. Februar 1983
Grisewel GmbH, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1970, S. 1059). Dr. Helmuth M. Merlin ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen.

21. Februar 1983
Adolf Fässler, in Summaprada, Gemeinde Cazis, Bau- und Möbelschreinerei (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1966, S. 1702). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

21. Februar 1983
Roffler Sport-Mode AG, in Chur (SHAB Nr. 275 vom 25. 11. 1982, S. 3780). Statuten am 15. 2. 1983 revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 240 000 ist nun voll liberiert.

21. Februar 1983
Edwin Frey-Oberrauch, in Davos, Metzgereien (SHAB Nr. 244 vom 19. 10. 1965, S. 3276). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

21. Februar 1983
Bier-Drive AG, in Chur (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1979, S. 3603). Neues Domizil: c/o Attesta Treuhand- und Verwaltungs-AG, Martinsplatz 8, 7000 Chur.

Aargau – Argovie – Argovia

Berichtigung
Strick- + Nähstübli Susanne Stierli, in Muri (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1983, S. 632). Geschäftsadresse richtig: Marktstrasse 17.

21. Februar 1983
Schlüsselfund-Service Hügli, in Zurzach, Baslerstrasse 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Yvon Hügli, deutscher Staatsangehöriger, in Zurzach. Verkauf von Schlüsselanhängern sowie Zusendung verlorener und wiedergefundener Schlüssel an die Besitzer.

21. Februar 1983
Men's Shop 82, P. Eschler, in Rheinfelden, Marktgasse 57, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Eschler, von Oberwil im Simmental, in Magden. Ferner führt Einzelunterschrift: Silvia Eschler, von Oberwil im Simmental, in Magden. Verkauf von Herrenkonfektion.

21. Februar 1983
Apotheke Rothrist, Dr. H. Leupi, in Rothrist (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1979, S. 2928). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

21. Februar 1983
Apotheke Rothrist Jörg Fidel, in Rothrist, Bernstrasse 75, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jörg Fidel, von Laufenburg, in Rothrist. Apotheke.

21. Februar 1983
Musikhaus Lienhard, in Reinach, Musikinstrumente und Zubehör usw. (SHAB Nr. 171 vom 27. 7. 1982, S. 2433). Firma nun: **Harry Lienhard**. Geschäftsadresse neu: Obere Stumpenbachstrasse 11. Geschäftsnatur nun: Verkauf von Antiquitäten, Glas- und Porzellanwaren.

21. Februar 1983
Musikhaus Jauch, in Reinach, Obere Stumpenbachstrasse 14, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Winfried Jauch, deutscher Staatsangehöriger, in Burg AG. Verkauf von Musikinstrumenten und Zubehör, Schallplatten, Musikkassetten, Text- und Notenmaterial.

21. Februar 1983
Druckerei Félix Walter, bisher in Widen (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1979, S. 3841). Sitz nun: Rudolfstetten-Friedlisberg, Herrenbergstrasse 7, Rudolfstetten. Félix Walter, Inhaber, und die zeichnungsberechtigte Béatrice Walter wohnen nun in Berikon.

21. Februar 1983
Otto Kern AG, in Brugg, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1977, S. 1937). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Ulrich Rutz.

21. Februar 1983
Dr. Robert Walder, in Zofingen, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1980, S. 184). Dr. Robert Walder, Inhaber, wohnt nun in Reiden.

21. Februar 1983
Griesser AG, Zweigniederlassung in Niederlenz, Rolladenfabrik (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2350), mit Hauptsitz in Aadorf. Dr. Alain Catalan, bisher Generaldirektor, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Mark Juker, von Bern, in Marly, Generaldirektor. Prokura Walter Lutz erloschen. Walter Germann, Direktor, wohnt nun in Frauenfeld. Geschäftsadresse der Zweigniederlassung neu (behördliche Änderung): Hauptstrasse 52.

21. Februar 1983
Hans Wanzenried, in Villmergen, Hembrunnstrasse 24 (Post Dottikon), Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Wanzenried, von Worb, in Villmergen. Ferner führt Einzelunterschrift: Dominique Wanzenried, von Worb, in Villmergen. Landgasthof Hembrunn.

21. Februar 1983
Maria Näf, in Lengnau, Gasthof Sonne (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1979, S. 170). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

21. Februar 1983
R. Bühlmann, in Laufenburg, Untere Wasengasse 41, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Richard Bühlmann, von Neuenkirch, in Laufenburg. Ferner führt Einzelunterschrift: Luzia Bühlmann, von Neuenkirch, in Laufenberg. Hotel-Restaurant zum Wilden Mann.

21. Februar 1983
Viktor Oeschger, Landwirt u. Heuhandel, in Oberhofen (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1979, S. 3424). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

21. Februar 1983
Urs Oeschger, in Oberhofen, Breitenacker 81, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Oeschger, von und in Oberhofen AG. Heu- und Strohhandel.

21. Februar 1983
Richard Käufeler, in Wettingen, Haushaltartikel usw. (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1977, S. 1937). Einzelprokura neu: Gerhard Käufeler, von und in Wettingen.

21. Februar 1983
Kaleido Verwaltungs AG, in Baden, Immobilien, Treuhandgeschäfte (SHAB Nr. 200 vom 30. 8. 1982, S. 2813). Prokura zu zweien neu: Brigitte Gutmann, von Vinelz, in Remetschwil.

21. Februar 1983
Turbotect AG, in Baden, Additiv für Gasturbinenbrennstoffe usw. (SHAB Nr. 81 vom 7. 4. 1982, S. 1093). Prokuren Alfred Ruckstuhl und Hans Ulrich Loosli erloschen. Prokura zu zweien neu: Dieter Küng, von Turgi, in Obersiggenthal, und Beat Müller, von Bangerten, in Wettingen.

21. Februar 1983
Kaltband AG, in Reinach, Kaltwalzwerk usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1977, S. 4). Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Roland Merz und Anne Rose Maurer, deren Prokuren erloschen sind, sowie Michael Lüthi, von Linden, in Reinach AG.

21. Februar 1983
Erich Breu-Bieri, bisher in Rheinfelden, Restaurant Post (SHAB Nr. 117 vom 23. 5. 1978, S. 1618). Sitz nun: Benzenschwil, Bahnhofstrasse. Geschäftsnatur nun: Restaurant Bahnhof. Erich Breu, Inhaber, wohnt nun in Benzenschwil.

21. Februar 1983
Gebr. Märki AG, in Brugg, Hoch- und Tiefbauten usw. (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1979, S. 3945). Francisco (genannt Paco) Oliver, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Remigen.

21. Februar 1983
Märki & Ganz, dipl. Bauingenieure ETH/SIA, in Brugg, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1980, S. 4216). Beat Ganz, Gesellschafter, wohnt nun in Schinznach Dorf.

21. Februar 1983
Rohr-Reinigungs-Service RRS AG, in Brugg (SHAB Nr. 190 vom 18. 8. 1982, S. 2687). Bruno Walder, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Rüti ZH.

21. Februar 1983
Wico Widmer AG, in Brugg, Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1978, S. 3857). Hans Hirt, Prokurist, wohnt nun in Brugg.

21. Februar 1983
Aktiengesellschaft für Ickler Sanitär-Kabinen, in Bremgarten (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1975, S. 2466). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Oskar Ickler, infolge Todes; Unterschrift erloschen.

21. Februar 1983
Josef Fahler, in Muri, Ofen- und Cheminéebau (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1979, S. 221). Geschäftsadresse nun: Spitalstrasse 11.

21. Februar 1983
ACS-Reisen Aktiengesellschaft Filiale Aarau, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 140 vom 22. 6. 1981, S. 1998), mit Hauptsitz in Bern. Unterschriften Curt Häberli, Verwaltungsratsdelegierter, und Walter Bölsterli, Verwaltungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. André Marc Arnaud, von La Scheulte und Pregny-Chambésy, in Muri bei Bern, Verwaltungsratsdelegierter, und Rolf Graf, von Escholzmatt, in Baden.

21. Februar 1983
Klima AG, Zweigniederlassung Spreitenbach, in Spreitenbach, Heizungsanlagen usw. (SHAB Nr. 272 vom 22. 11. 1982, S. 3737), mit Hauptsitz in Basel. Paul Fuchs, nun Bürger von Zufikon, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor einzeln. Prokura zu zweien neu: Albert Koch, von Zürich und Widen, in Dällikon; Hermann Kumpf, von Herrliberg, in Schlieren, und Jürg Lienberger, von Spreitenbach, in Killwangen.

21. Februar 1983
Emil Reinle AG, Baden, in Baden, Stahl, Röhren usw. (SHAB Nr. 224 vom 27. 9. 1982, S. 3089). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Carl Reinle, dessen Unterschrift erloschen ist, und Dr. Elsbeth Reinle. Dr. Louis Mäder, bisher Vizepräsident und Delegierter, zeichnet nur noch als Verwaltungsratsvizepräsident zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Werner Kundert, von Diesbach GL und Rüti GL, in St. Gallen, und Kurt Dätwyler, von Vordemwald, in Wittenbach.

21. Februar 1983
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 298 vom 22. 12. 1982, S. 4084), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Prokura zu zweien neu: Friedrich Fankhauser, von Trub, in Erlinsbach.

21. Februar 1983
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Baden (SHAB Nr. 298 vom 22. 12. 1982, S. 4084), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift zu zweien neu: Kurt Füllemann, bisher Prokurist; Prokura erloschen.

21. Februar 1983
Rawaton Jürg Meyer-Lüthy, in Oberkulm, Geschenkartikel usw. (SHAB Nr. 94 vom 23. 4. 1980, S. 1335). Geschäftsadresse neu: Tüelen 569.

21. Februar 1983
NBS-Beratungen F. Fischer, in Rudolfstetten-Friedlisberg (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1980, S. 306). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

21. Februar 1983
Baumann Elektrotechnik AG, in Niederrohrdorf (SHAB Nr. 147 vom 30. 6. 1981, S. 2094). Geschäftsadresse neu: Gartenweg 16.

21. Februar 1983
Rivella Aktiengesellschaft, in Rothrist, Milchserumprodukte usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1982, S. 533). Prokura zu zweien neu: Egon Heldner, von Visp, in Strengelbach.

21. Februar 1983
Rivella International AG, in Rothrist, Milchserumprodukte usw. (SHAB Nr. 250 vom 27. 10. 1982, S. 3428). Prokura zu zweien neu: Alfred Heinrich, deutscher Staatsangehöriger, in Udligenswil.

21. Februar 1983
Gedis AG, in Rothrist, alkoholfreie Getränke usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1983, S. 175). Vizedirektoren mit Unterschrift zu zweien neu: Fritz Geiser und Hans Werner Zobrist, bisher Prokuristen; Prokura erloschen. Prokura zu zweien neu: Egon Heldner, von Visp, in Strengelbach.

21. Februar 1983
Kaugummi AG, in Aarau (SHAB Nr. 201 vom 1. 9. 1981, S. 2792)
Merz Bau AG, in Aarau, Generalunternehmung usw. (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1982, S. 3537)
Merz Finanz AG, in Aarau, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1982, S. 1598)

Domizil nun: Bachstrasse 82, bei Savoy Treuhand AG.

21. Februar 1983
Eadolg AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1981, S. 1550). Statutenänderung: 9. 2. 1983. Sitz nun: Brugg, Stapferstrasse 2, bei Dr. Urs Mühlebach. Datum der ursprünglichen Statuten: 1. 7. 1980. Zweck nun: Import und Export von, Handel mit und Vertrieb von Waren und Produkten, vor allem der medizinischen Branche; Vermittlung von Lizenzen und Patenten im Bereich der Maschinenindustrie. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Andreas Pius Fischer, Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Fritz Siegrist, von Seengen, in Suhr.

21. Februar 1983
Dolder Impex AG, bisher in Arni, Verfahren zur Rückgewinnung von wiederverwertbaren Materialien (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1983, S. 7). Sitzverlegung nach Aesch LU (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1983, S. 559). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

21. Februar 1983
F. Plüss + H. Wanzenried, in Aarau, Restaurant Rathausgarten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 2. 10. 1980, S. 3234). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

21. Februar 1983
Borchert & Co, Blumenstudio Sunnenärt, in Bremgarten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3393). Ursula Gischig, Gesellschafterin, heisst infolge Verheiratung Ursula Borchert und wohnt nun in Künten. Die Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB liegt vor. Harald Borchert, Gesellschafter, und die zeichnungsberechtigte Rosa Gischig wohnen nun in Künten.

21. Februar 1983
F. Rey, Werkzeugbau Bremgarten, in Bremgarten (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1975, S. 2778). Firma nun: **Rey Werkzeug- und Maschinenbau.** Geschäftsadresse nun: Oberebenestrasse 11. Geschäftsnatur nun: Herstellung von und Handel mit Werkzeugen und Maschinen sowie Herstellung von Schnecken und Zylindern für die Kunststoff- und Gummiverarbeitung.

21. Februar 1983
Genossenschaft Choschtbuus Rupperswil, in Rupperswil (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1982, S. 82). Aus Verwaltung ausgeschieden: Maja Ott, Präsidentin; Andres Voellmy, Vizepräsident, und Ruth Schneider, Kassierin; Unterschriften erloschen. Verwaltungsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Stephan Lichtensteiger, von Niederhelfenschwil, in Rupperswil, Präsident; Gisela Pingler, deutsche Staatsangehörige, in Rupperswil, Vizepräsidentin, und Irene Willi, von Oberehrendingen, in Rupperswil, Kassierin. Domizil nun: Auweg 6, bei Stephan Lichtensteiger.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

21. Februar 1983
Conny Land AG, in Lipperswil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 18. Februar 1983 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Freizeitparkes mit Restauration, Tierschau und Tierdressuren. Die Gesellschaft kann Grundbesitz erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Konrad Gasser, als Präsident, und Gerda Gasser, als Mitglied; beide von Hallau, in Lipperswil; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: 8557 Lipperswil.

21. Februar 1983
Beat Bucher AG, in Tägerwilen, Handel mit Möbelbeschlägen und Hilfsprodukten für die Möbelindustrie (SHAB Nr. 204 vom 4. 9. 1981, S. 2829). Jetziges Domizil: Konstanzerstrasse 58.

21. Februar 1983
City-Liegenschaften AG, Frauenfeld, in Frauenfeld (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1979, S. 3041). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Boécourt (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1983, S. 533) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

21. Februar 1983
Peter Züllig AG, in Amriswil, in Konkurs, Handel mit Radio-, Televisions- und Elektrogeräten usw. (SHAB Nr. 227 vom 1. 10. 1981, S. 3094). Die Firma wird nach durchgeführtem Konkurs von Amtes wegen gelöscht.

Ticino – Tessin – Tessin

Ufficio di Locarno

21 febbraio 1983
Borella James, in Gerra (Gambarogno). Titolare è James Borella, da San Nazzaro in Gerra (Gambarogno). Genere di commercio: impresa costruzioni progettazioni. Recapito: 6576 Gerra (Gambarogno).

21 febbraio 1983
Augusto Züllig, in Ascona, costruzioni di imbarcazioni navali (FUSC del 20. 8. 1973, n. 193, p. 2325). Questa ragione sociale è cancellata per cessazione del commercio.

21 febbraio 1983
Hofmann Willi, in Tegna, esercizio albergo e bar «La Betulla» (FUSC del 15. 2. 1983, n. 38, p. 530). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto della pretura di Locarno-Campagna in data 11 febbraio 1983. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio ai sensi dell'art. 66 al. 2 ORC.

21 febbraio 1983
Luciana Poroli Chidini, in Ronco sopra Ascona, Bar Pizzeria Lucca (FUSC del 2. 11. 1982, n. 255, p. 3493). Con decreto della pretura di Locarno-Campagna dell'8 febbraio 1983 è stato dichiarato il fallimento della titolare.

21 febbraio 1983
Fim Holding S.A., in Locarno, la partecipazione a società, ecc. (FUSC del 4. 11. 1980, n. 259, p. 3601). La società è sciolta a seguito di fallimento pronunciato dalla pretura di Locarno-Città in data 14 gennaio 1983. La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto della pretura di Locarno-Città il 28 gennaio 1983. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Locarno conformemente all'art. 66 al. 2 ORC.

21 febbraio 1983
Computa SA, in Vira (Gambarogno), la gestione di un ufficio commerciale, ecc. (FUSC del 29. 4. 1981, n. 96, p. 1344). Gianni Bricchi, da Crana in Gordola, è nominato procuratore con firma collettiva a due con l'amministratore unico.

21 febbraio 1983
Bircher Carlo S.A., in Cavigliano, fabbricazione e posa di installazioni frigorifere, ecc. (FUSC del 19. 2. 1969, n. 41, p. 389). Carlo Bircher e Margherita Bircher, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione; le loro firme sono cancellate. Werner Bircher, già vice-presidente, è ora amministratore unico con firma individuale come finora.

21 febbraio 1983
Tek Med SA, in Locarno. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 16 febbraio 1983. Scopo: la fabbricazione, l'importazione, l'esportazione, l'acquisto e la vendita, l'affitto e il commercio in generale di prodotti e apparacchiature per uso clinico e medico, così come ogni istrumento per analisi cliniche e mediche. La società potrà partecipare ad altre società e acquistare, sfruttare e vendere brevetti, marche da fabbrica e concedere licenze, potrà occuparsi di affari commerciali, finanziari, fiduciari e industriali di ogni genere, connessi allo scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 3 membri. Ferruccio Nessi, da e in Locarno, è nominato amministratore unico con firma individuale. Recapito: piazza Grande 26.

21 febbraio 1983
Fimax di Raffagli e Känel, in Gerra (Verzasca), officina riparazioni, società in nome collettivo (FUSC del 4. 10. 1982, n. 230, p. 3165). La società è sciolta. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

21 febbraio 1983
Boutique Dany's Shop di Covini e Ferraro, in Locarno, la gestione di un negozio d'abbigliamento, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 28. 2. 1979, n. 49, p. 650). Il socio Daniela Covini, è uscita dalla ditta. La ditta è sciolta e cancellata. Il socio Rocco Ferraro, cittadino italiano in Locarno, continua l'attività come ditta individuale in base all'art. 579 CO sotto la ragione sociale: **Boutique Dany's Shop di Ferraro Rocco.**

Ufficio di Lugano

21 febbraio 1983
Autophon SA, succursale di Lugano, telecomunicazioni, ecc. (FUSC dell'11. 3. 1982, n. 58, p. 773), società anonima con sede principale a Soletta
Autophon AG, succursale di Viganello, telecomunicazioni, ecc. (FUSC del 29. 12. 1981, n. 301, p. 4085), società anonima con sede principale a Soletta

Firma collettiva a due è stata conferita a: Arnold Affolter, già procuratore; la sua procura è estinta.

21 febbraio 1983
Tibora S.A., in Lugano, prodotti chimici, ecc. (FUSC del 28. 1. 1981, n. 21, p. 294). Indirizzo degli uffici a Lugano: via Dufour 4.

21 febbraio 1983
Finardi Fulvio S.A., in Lugano, commercio di latte, ecc. (FUSC del 26. 3. 1982, n. 71, p. 958). La procura di Luigi Canepa è estinta.

21 febbraio 1983
Arcoinvest di Ferramosca Davide, in Lugano, via Adamini 28. Titolare: Davide Ferramosca, di nazionalità italiana in Lugano. Scopo: consulenze commerciali, patrimoniali, immobiliari, amministrazioni, gestione di titoli e valori, mandati fiduciari.

21 febbraio 1983
Cosmimport S.A., in Lugano, motori per imbarcazioni, ecc. (FUSC del 23. 7. 1982, n. 168, p. 2397). Dario Bernasconi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Walter Gubler, da Stäfa in Luino (I), presidente; Marco Gubler, da Stäfa in Pregassona, membro, e Walter Gubler sen., da Stäfa in Zurigo, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e collettiva a due degli altri membri del consiglio d'amministrazione.

21 febbraio 1983
Fidanova S.A., in Lugano, gestione di partecipazione, ecc. (FUSC dell'11. 3. 1980, n. 59, p. 801). Rodolfo Oechslin, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Mauro Rusconi, da Stabio in Bedano.

Ufficio di Mendrisio

21 febbraio 1983
Lastema S.A., in Morbio Inferiore, l'importazione, l'esportazione, la compera e la vendita di prodotti e articoli commerciali, ecc. (FUSC del 14. 5. 1980, n. 112, p. 1646). La firma del procuratore Egidio Tagliabue è estinta.

Vaud – Waadt – Vaud

Bureau de Lausanne

16 février 1983
Rima S.A., à Lausanne, avenue d'Echallens 60. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 février 1983. But: exploitation de boucheries; fabrication et commerce de viandes. Capital entièrement libéré: fr. 65 000, divisé en 65 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice avec signature individuelle: Brigitta Cart, du Lieu, à Savigny.

21 février 1983
Ecorion S. à r. L, à Lausanne, acquisition, administration et mise en valeur de participations à des entreprises (FOSC du 23. 6. 1980, p. 2135). Albertus De Jong n'est plus associé; sa part de fr. 1000 a été transférée à l'associée Francina De Jong, des Pays-Bas, à Vlaardingen (Pays-Bas).

21 février 1983
Ingénieurs-Conseils Scherler, Société anonyme pour des projets d'installations, succursale de Lausanne (FOSC du 28. 10. 1981, p. 3379), avec siège principal à Berne. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

21 février 1983
Alcoa International, Inc., Panama, Succursale de ventes de Lausanne, à Lausanne, transports maritimes, aériens et terrestres, commerce de matières premières (FOSC du 9. 2. 1982, p. 425), avec siège principal à Panama, République de Panama. Joseph C. Bates (inscrit sans signature) n'est plus administrateur. Nouveau président sans signature: George T. Haymaker Jr, des USA, à Pittsburgh, Pennsylvania (USA).

21 février 1983
Y. Schmid «Basrêvé», à Lausanne, commerce de bas, chaussettes, foulards et mouchoirs (FOSC du 9. 2. 1970, p. 299). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21 février 1983
R. Bindschedler, à Lausanne, parfumerie à l'enseigne «Parfumerie de Bourg» (FOSC du 2. 4. 1964, p. 1027). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

21 février 1983
Adropharm, Jean-Pierre Favre, à Lausanne, rue Marterey 52. Titulaire: Jean-Pierre Favre, de Bavois, au Mont-sur-Lausanne. Distribution et commerce de produits pharmaceutiques et diététiques.

21 février 1983
ISP industrial systems promotion, Daniel Grandjean, à Pully, chemin des Roches 15. Titulaire: Daniel Grandjean, de Bellerive VD, à Pully. Etude et réalisation de systèmes dans le domaine de l'emballage et du conditionnement pour l'industrie.

21 février 1983
Société des Laboratoires Dyspoé-Inhal Lausanne S. à r. L, à Lausanne, fabrication, vente et représentation de produits pharmaceutiques (FOSC du 1. 4. 1980, p. 1062). Par suite du transfert de son siège à Lutry (FOSC du 17. 2. 1983, p. 563), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

21 février 1983
AMI agence matrimoniale individuelle S.A., à Lausanne, avenue des Jordils 4. Nouvelle société anonyme. Statuts: 18 février 1983. But: exploitation d'un institut destiné à mettre en relation toute personne à la recherche d'un partenaire selon des principes scientifiques; recherche et conseils dans ce domaine. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Walter Gaehwiler, de Kirchberg SG, à Fällanden.

21 février 1983
Kramer synthélabo S.A., à Lausanne, achat, vente et gestion de participations à des entreprises (FOSC du 13. 1. 1983, p. 134). Jacques Baetz n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Régis Dufour, actuellement à Saint-Nom-la-Bretêche (F), est nommé président et signe désormais individuellement. Les administrateurs Walter Ryser, secrétaire; Hans Spillmann et Markus Schaer signent désormais individuellement. La société est également engagée par la signature individuelle de Claude Meyer, de France, à L'Hay-les-Roses (F), administrateur, et collective à deux de: Jacques Alain Mueller, de Lausanne, au Mont-sur-Lausanne, directeur général, et Eric Alain Perrenoud, des Verrières, à Crissier.

21 février 1983
Vicotex S.A., à Lausanne, commerce et représentation de tout bien et service, opérations immobilières et prise de participations (FOSC du 20. 2. 1980, p. 578). Nouvelle adresse: rue du Valentin 30. Fernand Guex et Rolain Lévy ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le président Avram Kohen est actuellement à Pully. Nouveaux administrateurs: David-Michel Bidlingmeyer, de Chexbres, à Lausanne, et Henri Parisod, de et à Villette (Lavaux); tous deux signent collectivement à deux avec le président.

21 février 1983
Vernancia S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 13. 12. 1982, p. 3978). Nouvelle adresse: rue d'Etraz 14, chez Antonio Barcherini. Statuts modifiés le 18 février 1983 sur un point non soumis à publication. Charly Godel n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle d'Antonio Barcherini, de Lausanne, à Cheseaux-sur-Lausanne, président, et collective à deux des administrateurs Pierre-Michel Bonvin, de Lens, à Sierre, secrétaire, et Oswald Marxer, du Liechtenstein, à Triesen (FL).

21 février 1983
Serge de Tillières S.A., au Mont-sur-Lausanne, en Budron B. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 février 1983. But: étude, création, préfabrication et diffusion de produits pour l'habitat et commerce de produits y relatifs. Capital: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, libérées à concurrence de fr. 40 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Serge Le Maire, de France, à Nyon, président, avec signature individuelle; François Wettstein, de Genève, à Chêne-Bougeries, secrétaire, et Pierre Chesaux, de Lavey-Morcles, à Carouge GE; ces deux derniers signant collectivement à deux.

Bureau de Morges

21 février 1983
Recafa S.A., précédemment à Morges, commerce de carrelages, mosaïques, faïences et tous matériaux de construction, etc. (FOSC du 22. 9. 1980, p. 3115). Nouveau siège: Denges. Nouveau but: importation et exportation de matériaux en tous genres; la société peut fonctionner comme entreprise générale du bâtiment; toutes opérations commerciales et financières, mobilières et immobilières. Les statuts ont été modifiés en conséquence le 10 février 1983. Philippe Scherz, secrétaire inscrit, devient président; Jean-Claude Regamey, président inscrit, devient secrétaire; tous deux continuent à signer individuellement.

21 février 1983
J.-C. Regamey S.A., précédemment à Morges, société anonyme, achat et vente de carrelages, mosaïques, faïences et tous matériaux de construction (FOSC du 8. 8. 1977, p. 2594). Nouveau siège: Denges. Nouvelle adresse: «La Pale». Les statuts ont été modifiés en conséquence le 10 février 1983.

Bureau de Moudon

21 février 1983
Imprimerie Jonneret, à Lucens, imprimerie, papeterie, librairie, tabacs (FOSC du 5. 1. 1971, p. 16). Cette raison est radiée. Une partie des actifs et des passifs est reprise, avec effet au 1er octobre 1982, par la société anonyme «Imprimerie Jonneret Lucens S.A.», à Lucens, ci-après inscrite, et par la raison individuelle «Isabelle Jonneret», à Lucens, déjà inscrite.

21 février 1983
Imprimerie Jonneret Lucens S.A., à Lucens. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11 février 1983. But: l'exploitation d'un atelier d'imprimerie et l'édition de journaux. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions nominatives de fr. 500 et 75 actions nominatives de fr. 1000. Apport à la société, avec effet au 1er octobre 1982, d'une partie des actifs de fr. 304 007.85 et des passifs de fr. 107 926.10 de la raison individuelle «Imprimerie Jonneret», à Lucens, radiée, selon bilan au 1er octobre 1982. Apport fait et accepté pour fr. 196 081.75, dont fr. 149 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Gérard Jonneret, de et à Lucens, président; Jean-Daniel Fattebert, de Villars-Bramard, à Prévonloup, secrétaire, avec signature collective entre eux. Place de la Belle Maison 2.

21 février 1983
Produits Abeille d'Or, Galay et Charlet, à Moudon, société en nom collectif, produits diététiques (FOSC du 10. 5. 1982, p. 1502). La raison sociale est modifiée en: **Théranat, Abeille d'Or, Galay et Charlet.**

Bureau de Nyon

21 février 1983
Batex S.A. Founex, précédemment à Founex, produits textiles, société anonyme (FOSC du 15. 8. 1978, p. 2561). Siège social transféré à Coppet, chemin du Signal 3, chez Patricia Woodward. Nouvelle raison sociale: **Batex S.A. Coppet.** Nouveau but: importation, exportation et commerce de gros et de détail de produits textiles; acheter et vendre tous tissus et vêtements de confection ainsi que créer et confectionner tous vêtements pour en faire le commerce; prise de participations financières. Statuts modifiés en conséquence le 11 février 1983. John-Hewson-Gregory Smith, président; Jakob Badertscher, secrétaire, et Marlyse Badertscher, administratrice, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Nouveaux administrateurs: Patricia Woodward, de Grande-Bretagne, à Coppet, présidente, avec signature individuelle; Tsuyako Schmocker, de Habkern, à Genève, secrétaire, et Thomas Schmocker, de Habkern, à Genève; tous deux avec signature collective à deux avec la présidente.

Bureau de Rolle

21 février 1983
Rainbowinvestment S.A., à Dully, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 11. 2. 1983. But: affaires financières, industrielles et commerciales. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gérald-Denis Mackie, de Grande-Bretagne, à Yens, président; René-Pierre Arnold et Marie-France Arnold, tous deux de Sierre, à Lausanne, membres. Signature individuelle du président ou collective à deux des membres. Publication: FOSC. Adresse: Sus chez Carrel.

Bureau de Vevey

21 février 1983
«Imex» Udo Schmidt, à Montreux, articles divers et publicitaires (FOSC du 21. 2. 1979, p. 569). Raison radiée d'office par suite de transfert du siège à Grenilles (FOSC du 20. 4. 1982, p. 1210).

Bureau d'Yverdon-les-Bains

21 février 1983
Livio Sinicco, à Mathod. Titulaire: Livio Sinicco, d'Italie, à Mathod. Carrelage et maçonnerie.

Valais – Wallis – Vallese

Büro Brig

21. Februar 1983
Hotel u. Restaurant Waldrand, Josef Gridling, in Leukerbad (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1977, S. 2174). Infolge Übergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

21. Februar 1983
OK-Küchen AG, in Visp (SHAB Nr. 156 vom 7. 7. 1978, S. 2143). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Dittingen (SHAB Nr. 213 vom 14. 9. 1982, S. 2966) im Handelsregister des Oberwallis gelöscht.

21. Februar 1983
Heinzmann-Reinigungs-AG, in Visp (SHAB Nr. 186 vom 11. 8. 1980, S. 2960). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. 2. 1983 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Neue Firma: **Heinzmann-Reinigung + Zentralwäscherei AG.** Neuer Zweck: Reinigungsarbeiten jeglicher Art sowie der Betrieb einer Wäscherei für Hotel-, Gewerbe- und Industriewäsche und damit zusammenhängende Dienstleistungen.

Bureau de St-Maurice

21 février 1983
Michel Jeanbourquin audio-vision, à Saxon (FOSC du 2. 11. 1982, p. 3494). Radiation par suite de remise de commerce.

Bureau de Sion

21 février 1983
Sefim S.A., à Sion, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 1. 3. 1982, no 49, p. 651). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

21 février 1983
G. Dubuis & Cie S.A., à Sion, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 21. 11. 1980, no 274, p. 3823). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

21 février 1983
Bob Borel, Station Migrol, à Cernier, vélos-accessoires, station d'essence (FOSC du 10. 2. 1977, no 34, p. 452). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Neuchâtel

21 février 1983
Garage des Deurres, Jean-Maurice Ducommun, à Neuchâtel, rue de la Justice 15. Chef de la maison: Jean-Maurice Ducommun, du Locle, à Peseux. Exploitation d'un garage spécialement en poids-lourds.

21 février 1983
Von Büren S.A. Fabrique d'horlogerie, à Hauterive (FOSC du 27. 8. 1974, no 199, p. 2338). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite de transfert du siège de la société à Chiasso sous la nouvelle raison Squale S.A. (FOSC du 28. 6. 1982, no 146, p. 2095).

21 février 1983
Office fiduciaire et immobilier Eddy Jeannet, précédemment à Auvernier (FOSC du 7. 12 1979, no 287, p. 3854). La maison a transféré son siège à Neuchâtel. Le titulaire est Eddy Jeannet, de Noiraigue, à Auvernier. Exploitation d'un bureau fiduciaire et de gérances d'immeubles ainsi que toutes transactions immobilières. Rue du Concert 6.

Genève – Genf – Ginevra

Rectifications
Banque Worms et Associés (Genève) SA, à Genève (FOSC du 25. 2. 1983, p. 663). Procuration collective à deux a été conférée à Françoise Eude.

San Martin Mining Research and Investment Company SA, à Genève (FOSC du 25. 2. 1983, p. 663). La raison de commerce est **San Martin Mining Research and Investment Company Ltd.**

18 février 1983
C. & M. Bernhard, au Grand-Saconnex, société en nom collectif (FOSC du 23. 7. 1979, p. 2356). La société exploite à Genève un débit de tabacs avec vente d'articles souvenirs et de diverse nature à l'enseigne «La Civette», rue du Mont-Blanc 21, et un commerce de broderies, rue de Lausanne 30–32.

18 février 1983
Michel Charrot, à Genève, boulevard Georges-Favon 17. Chef de la maison: Michel Charrot, de Bardonnex, à Onex. Commerce de chaussures.

18 février 1983
Nicola Frusciante, à Genève, rue Voltaire 8. Chef de la maison: Nicola Frusciante, d'Italie, à Carouge. Café-restaurant à l'enseigne «Le Pub».

18 février 1983
P. Guex, à Genève, commerce d'alimentation (FOSC du 16. 1. 1980, p. 171). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

18 février 1983
Pierre Jotterand, à Bernex, route de Bernex 386. Chef de la maison: Pierre Jotterand, de Bière, à Bernex. Transport de choses, déménagements.

18 février 1983
S. R. Theus, à Chêne-Bougeries, avenue des Cavaliers 7. Chef de la maison: Stéphane Reto Theus, de Genève, à Chêne-Bougeries. Conseils dans le domaine commercial et financier.

18 février 1983
Lucienne Tranchant, à Genève, entreprise de chauffages centraux, etc. (FOSC du 10. 2. 1982, p. 442). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Corsier, chemin du Pré-Puits 30.

18 février 1983
Société Anonyme d'Exploitation de la Clinique Caillet, Madeleine Zucchi, succ., à Genève (FOSC du 27. 3. 1979, p. 959). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

18 février 1983
Métaux Précieux SA Metalor, succursale à Carouge (FOSC du 8. 11. 1982, p. 3563), entreprise ayant son siège à Neuchâtel. Louis Casas est maintenant originaire de Saint-Blaise.

18 février 1983
Slavenburg's Bank (Suisse) SA, succursale à Genève (FOSC du 14. 7. 1982, p. 2287), entreprise ayant son siège à Zurich. Kurt Schai, jusqu'ici directeur adjoint, nommé directeur de la société, continue à signer collectivement à deux.

18 février 1983
Bassonpierre SA, à Genève, exploitation de tous biens immobiliers, etc. (FOSC du 5. 7. 1979, p. 2158)
Belvédère de l'Observatoire SA, à Genève, opérations immobilières, etc. (FOSC du 23. 9. 1981, p. 3012)
Comptadmin SA, à Genève, prise de participations, etc. (FOSC du 1. 12. 1981, p. 3786)
SI Gerade SA, à Genève, société immobilière (FOSC du 26. 2. 1979, p. 616)
Interdetra SA, à Genève, transformation et mise en valeur de tous biens immobiliers, etc. (FOSC du 18. 8. 1982, p. 2688)
Interhealth SA, à Genève, établir et gérer des cliniques médicales, etc. (FOSC du 9. 3. 1981, p. 744)

L'administrateur Philippe Angeloni est maintenant domicilié à Prangins.

18 février 1983
SI Leedee SA, à Genève (FOSC du 28. 11. 1978, p. 3677). L'administrateur Anton Troxler est maintenant domicilié à Bernex.

18 février 1983
SI Nafran, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 7. 1979, p. 2371)
Ovana SA, à Genève, importation, exportation d'articles de tout genre, etc. (FOSC du 5. 2. 1979, p. 373)
Paradise Films SA, à Genève (FOSC du 9. 2. 1978, p. 415)
Portrade SA, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 16. 8. 1979, p. 2642)
Stewal SA, à Genève, fabrication, achat, vente de tous articles de mode, etc. (FOSC du 27. 11. 1979, p. 3739)

L'administrateur Philippe Angeloni est maintenant domicilié à Prangins.

18 février 1983
Tranchette SA, à Genève, exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC du 9. 2. 1978, p. 415). L'administrateur Anton Troxler est maintenant domicilié à Bernex.

18 février 1983
Echamac SA, à Plan-les-Ouates, tous travaux de maçonnerie, etc. (FOSC du 12. 12. 1979, p. 3902). Marcel Pochon n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Christian Vallier sont radiés. Administration: Moktar Doula, de Tunisie, à Nyon, président; Jean-Claude Sennwald, de La Chaux-du-Milieu, à Combremont-le-Petit, secrétaire, et Monique Doula, d'Ormont-Dessous, à Nyon. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs.

18 février 1983
GTE Sylvania SA, à Genève, commerce d'articles techniques, etc. (FOSC du 16. 12. 1982, p. 4018). Edwin Hurter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claude Basset, de et à Choulex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

18 février 1983
Maska SA, à Genève, toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 13. 4. 1982, p. 1123). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 250 000 par l'émission de 200 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 11. 2. 1983. Administration: Fernand Humbert, nommé président, et André Natalizzi, de Genève, à Lancy; lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: rue du Rhône 49.

18 février 1983
R. J. Reynolds Finance SA, à Genève (FOSC du 25. 11. 1982, p. 3782). Signature individuelle a été conférée à Paul S. Danowa, des USA, à Corsier, directeur.

18 février 1983
Léonard Artmann, à Genève, ébénisterie, etc. (FOSC du 10. 1. 1978, p. 174). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «J. Artmann SA», à Genève.

18 février 1983
J. Artmann SA, à Genève, rue du Simplon 5–7. Nouvelle société anonyme. Statuts du 10. 2. 1983. But: atelier d'ébénisterie, agencement et menuiserie. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Apport en nature: l'entreprise exploitée jusqu'ici sous la raison individuelle «Léonard Artmann», à Genève, selon bilan au 31. 12. 1982, comportant un actif de fr. 46 000 et aucun passif, envers les tiers, montant entièrement imputé sur le capital. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: José Artmann, de Genève, à Plan-les-Ouates, administrateur unique avec signature individuelle.

18 février 1983
SI Rue Dassier 18, à Genève, rue de Rive 1, chez Lecoro SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 2. 1983. But: achat, vente, possession, exploitation et construction d'immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Reprise de biens envisagée: parcelle 5730 de Genève, section Cité, pour fr. 800 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Claude Burrus, de Boncourt, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle.

18 février 1983
Orfeus SA, à Genève, rue Frank-Martin 8–10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 2. 1983. But: achat, vente, importation, exportation de toutes marchandises et produits, notamment dans le domaine de la confection et de l'alimentation, et également livraison de tous produits laitiers et de boulangerie. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Girolama Pourpoint, de Rüegsau, à Genève, administratrice unique avec signature individuelle.

18 février 1983
Allen SA, à Genève, commerce d'articles de mode (FOSC du 10. 9. 1982, p. 2938). Capital porté de fr. 200 000 à fr. 250 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 10 000. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 14. 2. 1983.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

18 février 1983
Von Roll S.A., Département Machines et Manutention, Rondez, succursale de Delémont (FOSC du 2. 8. 1982, no 176, p. 2503), avec siège principal à Gerlafingen. Ont été nommés: Dr Kurt Grütter, de Herbetswil, à Büren an der Aare, directeur; Dr Dieter Bedenig, ressortissant autrichien, à Soleure, vice-directeur, et Walter Freudiger, de Niederbipp, à Thun, fondé de pouvoir; ils engagent la succursale par leur signature collective à deux.

18 février 1983
Société de laiterie et fromagerie de Courrendlin, à Courrendlin, société coopérative (FOSC du 28. 7. 1975, no 173, p. 2073). Dans son assemblée générale du 4 mars 1982, la société a adopté de nouveaux statuts. Nouveau but: Dans le cadre des prescriptions légales, tirer le meilleur parti possible du lait commercial produit dans le rayon de la société, développer les connaissances professionnelles des membres en organisant des conférences et des cours; un approvisionnement rationnel de Courrendlin, Choindez, en lait et produits laitiers, ainsi que selon les possibilités en autres denrées alimentaires; promotion de la qualité de la production laitière.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

Es werden vermisst:

Schuldbriefe, haftend auf GB Baden Nr. 946,

im 2. Range:
E. Schnebli-Welti, Fabrikant, Baden
Schuldbrief vom 16. August 1928, MZ 5% Fr. 30 000.–

im 3. Range:
Inhaberschuldbrief vom 16. August 1928, MZ 5½% Fr. 9 000.–

An allfällige Inhaber dieser Schuldbriefe ergeht hiermit die Aufforderung, dieselben innert Jahresfrist, d. h. bis 5. März 1984, dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (416³)

5400 Baden, den 2. März 1983 Bezirksgericht Baden

Es werden folgende Schuldurkunden vermisst:

Inhaberschuldbrief für Fr. 3300.–, ausgestellt am 18. April 1940, lautend auf Emma Vetter, Bassersdorf, als Schuldnerin. Er lastet im 2. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 899 an der Schatzackerstrasse 80 in Bassersdorf, die im Eigentum der Schuldnerin stand.

Inhaberschuldbrief für Fr. 3000.–, ausgestellt am 18. April 1940, lautend auf Emma Vetter, Bassersdorf, als Schuldnerin. Er lastet im 3. Rang auf der Liegenschaft Kat. Nr. 899 an der Schatzackerstrasse 80 in Bassersdorf, die im Eigentum der Schuldnerin stand.

Der unbekannte Besitzer dieser Schuldbriefe und jedermann, der über diese Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen Jahresfrist (d. h. bis 4. März 1984) beim Bezirksgericht Bülach zu melden bzw. die Schuldbriefe vorzulegen, ansonst diese kraftlos erklärt würden. (415³)

8180 Bülach, den 24. Februar 1983 Der Gerichtssekretär: Dr. Baudenbacher

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise no 631.922, au porteur, créancier, de fr. 32 818.90, créé le 18 février 1969, propriété de Mme Marguerite Rieser, avenue Juste-Olivier 11 à Lausanne, est sommé de me le produire jusqu'au 10 octobre 1983, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (412³)

1003 Lausanne, le 28 février 1983 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no LD. 649.209, créancier de fr. 20 327.–, créé le 2 mai 1975, propriété de M. Richard Bühler, est sommé de me le produire jusqu'au 17 octobre 1983, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (413³)

1003 Lausanne, le 28 février 1983 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise no 331.771, au porteur, créancier de fr. 10 216.20, créé le 28 juillet 1982, propriété de M. Claude Tallat, avenue Recordon 3 à Lausanne, est sommé de me le produire jusqu'au 10 octobre 1983, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (414³)

1003 Lausanne, le 28 février 1983 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

La pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord, in relazione all'istanza 20 gennaio/24 gennaio 1983,

in applicazione degli art. 981 ss. CO, 2 LAC,

diffida

lo sconosciuto detentore dei seguenti libretti

1. libretto di risparmio n. 169 245 emesso dalla Banca della Svizzera Italiana, succursale di Mendrisio, portante un saldo al 18 gennaio 1982 di fr. 7 112.55,
2. libretto di risparmio n. 6874 emesso dalla Banca Popolare Svizzera, succursale di Mendrisio, portante un saldo al 1° dicembre 1982 di fr. 4842.75,
3. libretto di risparmio n. 6530 emesso dalla Banca Popolare Svizzera, succursale di Mendrisio, portante un saldo al 1° dicembre 1982 di fr. 4429.75,
4. libretto di risparmio n. 8017 emesso dalla Banca Popolare Svizzera, succursale di Mendrisio, portante un saldo al 1° dicembre 1982 di fr. 4446.20

libretti di risparmio andati smarriti a seguito di rapina, di volerli produrre alla pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (259²)

6850 Mendrisio, il 27 gennaio 1983 Il pretore: Avv. P. Valli

Kraftloserklärungen
Annulations – Annullamenti

Die Eigentümerschuldbriefe Nr. 6864 und 6864a des Bergmann-Gobeli Peter, Matten, sind dem Richter nicht vorgelegt und deshalb kraftlos erklärt worden. (417)

3771 Blankenburg, den 28. Februar 1983

Der Gerichtspräsident von Obersimmental: Krebs

Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat mit Beschluss vom 1. März 1983 die Kassenobligation über Fr. 10 000.–, 5¾% Basellandschaftliche Kantonalbank Nr. 692246 = 1/10 000.–, fällig am 6. April 1986, mit Coupons per 6. April und folgende, lautend auf den Inhaber, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (418)

4410 Liestal, den 1. März 1983 Obergerichtskanzlei Baselland

Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat mit Beschluss vom 1. März 1983 das Sparbüchlein Nr. 200.121.975-0 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Liestal, lautend auf Margreth Meyer-Spitz, Kirchstrasse 16, 4415 Lausen, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (419)

4410 Liestal, den 1. März 1983 Obergerichtskanzlei Baselland

Es werden gemäss Art. 870 ZGB kraftlos erklärt:

1. Fr. 857.14 Gült, ang. 25. Juli 1836, lastend auf Liegenschaft «Fuchshalden», Altishofen, des Herrn Walter Roth-Lindegger, Altishofen;
2. Fr. 952.38 Gült, ang. 20. Januar 1728, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
3. Fr. 617.14 Gült, ang. 4. Juli 1741, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
4. Fr. 571.43 Gült, ang. 24. Februar 1712, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
5. Fr. 1440.95 transf. Gült, ang. 2. Februar 1745, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
6. Fr. 380.95 Gült, ang. 24. Juni 1641, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
7. Fr. 761.42 Gült, ang. 19. März?, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
8. Fr. 957.14 Gült, ang. 8. März 1833, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
9. Fr. 571.43 Gült, ang. 24. Februar ?, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
10. Fr. 380.95 Gült, ang. 1. Februar ?, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
11. Fr. 333.33 Gült, ang. 2. Februar ?, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
12. Fr. 380.95 Gült, ang. 8. Juni 1790, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen;
13. Fr. 291.43 transf. Gült, ang. 11. November 1653, lastend auf Liegenschaft «Wigerematte», Altishofen, des Herrn Laurenz Pfister-Stöckli, Altishofen; (411)

6130 Willisau, den 1. März 1983

Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

Widerruf – Révocation – Rivocazione

Le 24 février 1983, j'ai révoqué mon prononcé du 30 novembre 1982, ouvrant la procédure d'annulation du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no 653 202, créancier de fr. 3035.25, créé le 1er décembre 1976, propriété de Mme Huguette Jornod-Zosso. (420)

1003 Lausanne, le 24 février 1983 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Le 24 février 1983, j'ai révoqué mon prononcé du 12 mars 1982, ouvrant la procédure d'annulation de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 67 000.–, intérêt maximum 6%, 1er rang, inscrite le 20 juin 1947 sous no 253 702 du registre foncier de Lausanne, grevant des immeubles sis au territoire de la commune de Renens, rue Verdeaux 15a, parcelle 1002, feuille 20, propriété de Emil Ebneter & Co. AG, société anonyme dont le siège est à Appenzell. (421)

1003 Lausanne, le 24 février 1983 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Das unterzeichnete Departement hat der Firma Küchenparadies AG, Missionsstrasse 65, Basel, eine Bewilligung zum Totalausverkauf erteilt und dem Geschäftsführer, Herrn Johann Kalouner-Ramsauer, wohnhaft in St. Gallen, eine Sperrfrist bis 31. März 1988 auferlegt, innert der im Wirtschaftsgebiet des Kantons Basel-Stadt kein gleichartiges Detailgeschäft mehr eröffnen oder sich aktiv an einem solchen beteiligen darf. (A 328)

4001 Basel, den 1. März 1983

Polizei- und Militärdepartement Basel-Stadt
Administrative Dienste

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Der Confemo SA, Damenkonfektions-Fabrik, 8048 Zürich, Badenerstrasse 816, wird für die Dauer vom 1. April 1983 bis 31. März 1986 untersagt, in den Städten Schaffhausen und Neuhausen am Rheinfall Detailverkaufsgeschäfte mit Damenmode zu eröffnen, oder sich an gleichartigen Geschäften zu beteiligen. (A 329)

8200 Schaffhausen, den 1. März 1983

Polizeidirektion des Kantons Schaffhausen

Société Anonyme Urbs en liquidation, Dully

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires ayant décidé la dissolution et la liquidation de la société, les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances par écrit avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, M. Alain Darmon, route Suisse, 1195 Dully VD. (A 332³)

1195 Dully, le 4 mars 1983 Le liquidateur: Alain Darmon

Fintrading SA, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 4 février 1983, la dissolution de la société a été prononcée et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Fidinam SA Genève, boulevard du Théâtre 10, 1204 Genève. (A 330³)

1204 Genève, le 1er mars 1983 La liquidatrice

Fitra Corporation, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 4 février 1983, la dissolution de la société a été prononcée et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Fidinam SA Genève, boulevard du Théâtre 10, 1204 Genève. (A 331³)

1204 Genève, le 1er mars 1983 La liquidatrice

Fiona Mail System S.A. in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare del 1° marzo 1983 la società ha deciso il suo scioglimento e non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Fiona Mail System S.A. in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre, per iscritto, i loro crediti e relativi documenti giustificativi secondo l'art. 742 CO, nel termine di due mesi dalla terza pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, alla liquidatrice signorina Anna Giorgetti, c/o Gilardoni, via al Forte 2, Lugano. (A 333³)

6900 Lugano, il 1° marzo 1983 La liquidatrice: Anna Giorgetti

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Banca del Gottardo, Lugano

Bilancio al 31 dicembre 1982
(dopo le deliberazioni dell'assemblea generale degli azionisti)

Attivo

	Fr.	Fr.
Cassa, averi in conto giro e in conto chèques postali		227 226 333.50
Crediti a vista presso banche		302 685 420.99
Crediti a termine presso banche		1 188 375 017.77
– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	765 074 145.70	
Impieghi presso banche	1 491 060 438.76	
Effetti cambiari e carta monetata		199 963 163.97
– dei quali rescrizioni e buoni del tesoro	5 000 000.—	
Conti correnti senza copertura		141 974 976.41
Conti correnti con copertura		176 218 640.44
– dei quali con garanzia ipotecaria	40 101 837.87	
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura		463 634 607.95
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura		221 057 760.58
– dei quali con garanzia ipotecaria	1 342 872.76	
Crediti in conto corrente e prestiti a enti di dirito pubblico		66 309 993.36
Investimenti ipotecari		159 290 885.10
Prestiti a clienti	1 228 486 863.84	
Titoli		158 324 333.—
Partecipazioni permanenti		25 000 000.—
Stabili per uso della banca		1.—
– Stima ufficiale	6 500 000.—	
– Assicurazione incendio	8 500 000.—	
Altri immobili		18 000 000.—
– Stima ufficiale	14 344 380.—	
Altre poste dell'attivo		69 792 465.72
		3 417 853 599.79

Passivo

	Fr.	Fr.
Debiti a vista presso banche		38 539 727.20
Debiti a termine presso banche		888 243 144.41
– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	618 878 163.87	
Debiti presso banche	926 782 871.61	
Conti creditori a vista		418 109 120.61
Conti creditori a termine		1 036 931 961.90
– dei quali con scadenza fino a 90 giorni	841 085 591.90	
Libretti di risparmio		32 923 792.91
Libretti di deposito		153 557 659.15
Obbligazioni e buoni di cassa		197 576 000.—
Prestiti in obbligazioni		160 000 000.—
Fondi della clientela	1 999 098 534.57	
Altre poste del passivo		154 977 193.61
Dividendo		13 200 000.—
Capitale azionario		80 000 000.—
Capitale buoni di partecipazione*)		20 000 000.—
Riserva legale		90 000 000.—
Riserva straordinaria		132 000 000.—
Riporto dell'utile		1 795 000.—
Fondi propri	323 795 000.—	
		3 417 853 599.79

*) 27 683 buoni di partecipazione da fr. 100.– nominale garantiscono il diritto di conversione di un prestito convertibile

Informazioni complementari al bilancio

Titoli	Fr.	Fr.
Obbligazioni svizzere:		
Confederazione (compresi i crediti iscritti nel libro del debito)	11 934 825.10	
Cantoni	—.—	
Comuni e città	932 759.85	
Imprese industriali	—.—	
Banche	394 627.33	13 262 212.28
Obbligazioni fondiarie svizzere		—.—
Azioni svizzere		—.—
Obbligazioni estere:		
Enti di diritto pubblico	28 514 296.29	
Altre	115 856 762.38	144 371 058.67
Azioni estere		—.—
Quote di fondi d'investimento		691 062.05
		158 324 333.—

	Fr.
Garanzie e impegni derivanti da accreditivi	323 658 466.81
Crediti risultanti da operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi	32 559 803.55
Impegni derivanti da operazioni a termine fisso su titoli e metalli preziosi	32 560 636.91

Totale degli attivi all'estero	Mio Fr.	Mio Fr.
Estero		2339,3
– dei quali:		
Crediti verso banche con scadenza fino a 90 giorni	967,6	
Crediti verso banche con scadenza superiore a 90 giorni	419,2	
CEE		1188,7
Altri paesi europei		358,2
USA e Canada		153,6
Altri paesi extraeuropei		638,8

Conti profitti e perdite al 31 dicembre 1982

Dare

	Fr.
Interessi passivi	288 797 898.91
Commissioni	2 250 944.99
Organi della banca e personale	31 839 078.28
Contributi a istituzioni di previdenza per il personale	3 639 567.10
Spese generali e spese d'ufficio	15 419 324.37
Imposte e tasse	9 000 000.—
Ammortamenti e accantonamenti	35 266 035.57
Utile al 31 dicembre 1982	26 125 000.—
	412 337 849.22

Avere

	Fr.
Interessi attivi	304 669 319.67
Proventi da effetti cambiari e carta monetata	23 737 474.18
Provvigioni	45 037 669.05
Proventi da operazioni su divise e metalli preziosi	17 866 199.20
Reddito del portafoglio titoli	12 743 214.21
Reddito delle partecipazioni permanenti	8 283 972.91
Diversi	—.—
	412 337 849.22

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Kleinhandelsumsätze im Januar 1983

Nach den Erhebungen des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit verzeichneten im Januar 1983 die wertmässigen Kleinhandelsumsätze im Total der erfassten Betriebe gegenüber dem Vorjahresmonat eine Erhöhung um 4,8%, verglichen mit einem Anstieg innert Jahresfrist im Dezember 1982 um 3,4%. Der Berichtsmonat wies 0,6 Verkaufstage mehr auf als der Januar 1982, womit sich pro Verkaufstag eine Umsatzsteigerung um 1,2% ergab.

An der gegenüber dem Januar 1982 eingetretenen Umsatzzunahme ist der Grossteil der Waren- und Artikelgruppen beteiligt. Der Umsatzanstieg betrug im Vergleich zum Vorjahr bei Nahrungs- und Genussmitteln 5,9%, bei den Bekleidungsartikeln und Textilwaren 2,3% und im Total der übrigen Branchen 5,1%. Überdurchschnittliche Umsatzsteigerungen wurden insbesondere für Brenn- und Treibstoffe, Büromaschinen, Tabak und Tabakwaren, Milch und Milchprodukte, Kolonialwaren und Getränke, Bücher und Zeitschriften, Schuhwaren, pharmazeutische Produkte, Parfümerie und Toilettenartikel sowie für die Gruppe andere chemische Produkte und Drogerieartikel gemeldet. Dagegen lagen die Umsätze für Metall- und Eisenwaren, Decken, Teppiche, Ausstattungstextilien und Bettwaren, Möbel und Sportartikel merklich unter den Daten des Vorjahres.

Die realen Umsätze lagen im Januar 1983 für das Total der erfassten Betriebe um 1,0% über dem Niveau vor Jahresfrist. Die anhand des Landesindexes der Konsumentenpreise errechneten realen Umsätze verzeichneten für Nahrungs- und Genussmittel eine Zunahme um 0,5%, während für Bekleidungsartikel und Textilwaren eine Verminderung um 1,4% ermittelt wurde. Im Total der übrigen Branchen übertrafen die realen Umsätze den Vorjahresstand um 3,5%.

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Le chiffre d'affaires du commerce de détail en janvier 1983

Selon les données relevées par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, le total des chiffres d'affaires nominaux réalisés par les établissements du commerce de détail englobés dans la statistique a augmenté de 4,8% par rapport au même mois de l'année précédente; d'une année à l'autre, la hausse avait été de 3,4% en décembre 1982. Le mois sous revue comptait 0,6 jour de vente de plus que janvier 1982; par jour de vente, l'accroissement a donc été de 1,2%.

L'augmentation du montant des ventes comparativement à janvier 1982 a touché une grande partie des groupes de marchandises et d'articles. Elle a atteint 5,9% d'une année à l'autre pour les produits alimentaires, boissons et tabacs, 2,3% pour l'habillement et les textiles et 5,1% pour l'ensemble des autres branches. L'expansion a été supérieure à la moyenne notamment pour les combustibles et carburants, les machines de bureau, les tabacs, cigares et cigarettes, le lait et les produits laitiers, les denrées coloniales et boissons, les livres et revues, les chaussures, les produits pharmaceutiques, la parfumerie et les articles de toilette ainsi que pour le groupe des autres produits chimiques et articles de droguerie. Par contre, les résultats ont été sensiblement inférieurs à ceux d'une année auparavant pour la quincaillerie, les couvertures, les tapis, les textiles d'ameublement et les articles de literie, les meubles et les articles de sport.

En valeur réelle, le chiffre d'affaires total des établissements englobés dans la statistique a été, en janvier 1983, de 1,0% supérieur au niveau de janvier 1982. D'une année à l'autre, le montant des ventes calculé en termes réels sur la base de l'évolution de l'indice suisse des prix à la consommation a augmenté de 0,5% pour les produits alimentaires; boissons et tabacs, mais il a diminué de 1,4% pour l'habillement et les textiles. Le résultat obtenu dans l'ensemble des autres branches a progressé de 3,5% par rapport à l'année précédente.

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Neue Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft»

Die Einbanddecken für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft» 1982 (55. Jahrgang) können beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes bezogen werden. Der braune Einband mit Goldprägung ist so berechnet, dass nebst den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Mitteilungen der Kommission für Konjunkturfragen mitgebunden werden können.

Die Einbanddecke kann unter Vorauszahlung von Fr. 6.– auf Postcheckkonto 30-520 beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, bestellt werden. (Bestellung auf der Rückseite des Einzahlungsscheins anbringen.)

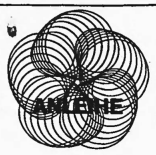
Nouvelles couvertures pour «La Vie économique»

Les couvertures pour l'édition de 1982 (55e année) de la revue mensuelle «La Vie économique» peuvent être obtenues auprès de l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce. De couleur brune, avec titres or, elles sont préparées de façon à pouvoir contenir non seulement les 12 fascicules mensuels mais aussi les bulletins encartés de la Commission de recherches économiques.

Ces couvertures peuvent être commandées, contre versement préalable de 6 francs par pièce sur le compte de chèques postaux 30-520, à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne (prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement).

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern
Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati



COOP SCHWEIZ
Basel

4½%

Anleihe 1983–93
von Fr. 50 000 000

Der Erlös dient der Finanzierung von Kapitalerhöhungen bei Tochtergesellschaften, von Investitionen sowie der Konsolidierung kurzfristiger Verbindlichkeiten.

100%

Emissionspreis

Zeichnungsfrist
vom 4. bis 10. März 1983, mittags

Valoren-Nummer: 102 837

Anleihebedingungen

Laufzeit:
längstens 10 Jahre; vorzeitige Rückzahlung nach 8 Jahren möglich

Titel:
Inhaberobligationen zu Fr. 1 000, Fr. 5 000 und Fr. 100 000

Liberierung:
21. März 1983

Coupons:
Jahrescoupons per 21. März

Kotierung:
wird an den Börsen von Basel, Genf, Lausanne und Zürich beantragt

Der vollständige Emissionsprospekt wird am 4. März 1983 in der «Basler Zeitung», in der «Neue Zürcher Zeitung», im «Journal de Genève», in der «Gazette de Lausanne» und in der «Nouvelle Revue de Lausanne» veröffentlicht. Separate Prospekte werden nicht gedruckt, hingegen können Zeichnungsscheine mit den wesentlichen Bedingungen bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN
SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK
ZÜRCHER KANTONALBANK
GENOSSENSCHAFTLICHE ZENTRALBANK AKTIENGESELLSCHAFT
SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT
BASLER KANTONALBANK
BANK LEU AG

BNZ BANK NEUMÜNSTER
8022 Zürich, Stadelhoferplatz, ✆ 01 252 20 20

An die Aktionäre der Bank Neumünster

Einladung zur 123. ordentlichen Generalversammlung

auf **Freitag, 18. März 1983**, 17.30 Uhr,
im Zunfthaus zur Meisen, Münsterhof, Zürich

Traktanden:

1. Vorlage von Geschäftsbericht und Rechnungsabschluss für das Jahr 1982 sowie des Berichtes der Kontrollstelle
2. Beschlussfassung über:
   2.1 Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung
   2.2 Entlastung der Verwaltung
   2.3 Verwendung des Reingewinnes
3. Wahlen:
   3.1 Neuwahl eines Verwaltungsrates
   3.2 Neuwahl des Verwaltungsratspräsidenten
4. Wahl der Kontrollstelle

Die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle und der Geschäftsbericht mit den Anträgen des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes für das Jahr 1982 liegen am Hauptsitz und bei den Filialen in Greifensee und Glattbrugg zur Einsicht auf. Eintrittskarten werden bis spätestens 17. März 1983 während der Schalterstunden abgegeben.

BANK NEUMÜNSTER
Dr. H. von der Crone
Präsident des Verwaltungsrates

Zürich, 4. März 1983

Spar- und Leihkasse Biel-Madretsch

Einladung zur Generalversammlung der Aktionäre

Montag, 14. März 1983, 14.30 Uhr, im 1. Stock des Hotels Elite, in Biel.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1982.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen:
   Wiederwahl von 5 Mitgliedern des Verwaltungsrates.
5. Verschiedenes.

Die Jahresrechnung und die Bilanz sowie das Protokoll der Generalversammlung vom 15. März 1982 liegen ab 1. März 1983 zur Einsicht der Aktionäre im Geschäftslokal auf.

Die Aktionäre werden zur Generalversammlung freundlich eingeladen. Für die Teilnahme sind Ausweiskarten nötig, welche bis Freitag, den 11. März 1983, gegen Vorweisung der Aktien oder Ausweis über deren Besitz im Geschäftslokal bezogen werden können.

Biel, den 7. Januar 1983

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: H. Kocher
Der Sekretär: B. Stauffer

Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute

4¼% Pfandbriefanleihe

Serie 229 von Fr. 130 000 000

(je nach Zeichnungsergebnis bleibt eine Erhöhung bis auf max. Fr. 180 000 000 vorbehalten)

bestimmt zur Konversion bzw. Rückzahlung der
5½% Serie 160, 1973–88, von Fr. 30 000 000, gekündigt per 31. März 1983,
sowie zur Beschaffung weiterer Mittel für die Gewährung von Darlehen an die Mitgliedbanken.

Inhabertitel	von Fr. 5000 und Fr. 100 000 nom.
Jahrescoupons	auf den 31. März
Laufzeit	längstens 12 Jahre
Ausgabepreis	99,25%
Konversionssoulte	Fr. 7.50 pro Fr. 1000 nom. konvertiertes Kapital zugusten des Einreichers
Emissionsfrist	4. bis 10. März 1983, mittags
Liberierung	auf den 31. März 1983
Kotierung	an den Schweizer Börsen

Konversionsanmeldungen und Barzeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen, die auch Konversions- und Zeichnungsscheine mit den wichtigsten Bedingungen zur Verfügung halten.

Valorennummer 28 212

Schweizerische Kreditanstalt – Bank Leu AG – Schweizerischer Bankverein – Schweizerische Bankgesellschaft – Schweizerische Volksbank – Verband schweizerischer Regionalbanken und Sparkassen – Vereinigung der Genfer Privatbankiers – Gruppe deutschschweizerischer Privatbankiers

---

Schweizerische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft, Zürich

Die diesjährige

ordentliche Delegiertenversammlung

findet Samstag, 26. März 1983, im Rathaus Zürich, Limmatquai 55, statt.

Die Verhandlungen beginnen um 11 Uhr. Die zur Teilnahme Berechtigten erhalten die vorschriftsgemässe Einladung.

Zürich, den 4. März 1983

Der Präsident des Verwaltungsrates:
F. Chappuis

Acoplan AG, Genf

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

Sitzungsort: Route Henri Dunant 2, Genf
Zeit und Datum: 10 Uhr, am 15. März 1983

Traktandum: Rücktritt des Verwaltungsratspräsidenten.

Genf, den 28. Februar 1983

Acoplan AG
Verwaltungsratspräsident

Schweizerischer Bankverein

Aarau, Agno, Aigle, Allschwil, Altdorf, Appenzell, Arbon, Arlesheim, Au SG, Baar, Baden, Bad Ragaz, Basel, Bellinzona, Bern, Beromünster, Biel, Binningen, Birsfelden, Blachotzelli, Boudry, Bözingen, Breitenbach, Brig, Brügg, Buchs SG, Bulle, Carouge, La Chaux-de-Fonds, Chêne-Bourg, Chiasso, Chur, Crans-sur-Sierre, Davos, Delaberg, Dietikon, Dübendorf, Emmenbrücke, Eschenbach LU, Flims, Frauenfeld, Freiburg, Genf, Gland, Glarus, Gossau SG, Grand-Lancy, Grenchen, Grindelwald, Gstaad, Heerbrugg, Herglswil NW, Herisau, Hochdorf, Interlaken, Ittigen, Kreuzlingen, Kriens, Küsnacht ZH, Langenthal, Lausanne, Leukerbad, Liestal, Locarno, Le Locle, Lugano, Luzern, Lyss, Meltera, Martigny, Mendrisio, Montana, Monthey, Montreux, Morges, Münsingen, Murten, Muttenz, Neuenburg, Neuhausen a. Rhl., Nidau, Nyon, Oberwil BL, Olten, Prattein, Pruntrut, Rapperswil, Reinach BL, Renens, Riehen, Rolle, Rorschach, Saas Fee, St. Gallen, St. Mergrethen, St. Moritz, Sarnen, Saxon, Schaffhausen, Schlieren, Schönbühl, Schwyz, Siders, Sissach, Sitten, Solothurn, Stein AG, Sursee, Thalwil, Thun, La Tour-de-Peilz, Uster, Vevey, Villars-sur-Ollon, Visp, Wädenswil, Wallisellen, Wettingen, Wetzikon ZH, Wil SG, Winterthur, Wohlen AG, Wolhusen, Yverdon, Zermatt, Zofingen, Zug, Zürich

London, New York, Atlanta, Chicago, San Francisco, Tokyo, Hong Kong, Singapore, Bahrain

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit eingeladen zu der

Dienstag, den 29. März 1983, 15.00 Uhr,
im Festsaal der Schweizer Mustermesse, Eingang Messeplatz, Basel

stattfindenden

111. ordentlichen Generalversammlung

Tagesordnung:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, des Berichtes der Kontrollstelle und der Jahresrechnung; Entlastung der Organe der Verwaltung und Geschäftsführung.
2. Wahlen
   a) Verwaltungsrat
   b) Kontrollstelle.
3. Verwendung des Ergebnisses der Jahresrechnung; Festsetzung der Dividende und des Zeitpunktes ihrer Auszahlung.
4. Ermächtigung des Verwaltungsrates zur Ausgabe von höchstens 1 000 000 weiteren Partizipationsscheinen zu Fr. 100 Nennwert unter Ausschluss des Bezugsrechtes der Aktionäre und der Inhaber von Partizipationsscheinen.

Die **Inhaberaktionäre**, die an der Generalversammlung teilnehmen oder sich an dieser vertreten lassen wollen, werden gebeten, ihre Aktien (oder einen genügenden Ausweis über deren Hinterlegung bei einer andern Bank) spätestens bis **Donnerstag, den 24. März 1983,** bei einer unserer Niederlassungen bis nach Schluss der Generalversammlung zu hinterlegen, wofür ihnen eine Empfangsbescheinigung und die Zutrittskarte ausgehändigt werden.

Den am 24. Februar 1983 eingetragenen **Namenaktionären** wird die Einladung mit der Zutrittskarte direkt zugestellt werden.

In der Zeit vom 25. Februar bis 29. März 1983 werden keine Übertragungen von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen.

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung auf den 31. Dezember 1982 mit dem Bericht der Kontrollstelle, der Geschäftsbericht sowie die Anträge über die Verwendung des Reingewinns werden bei unseren schweizerischen Geschäftsstellen vom 16. März 1983 an zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Basel, den 1. März 1983

Der Präsident des Verwaltungsrates
Hans Strasser

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1979–1981

Im April 1982 erschien als Sonderheft Nr. 94 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1979–1981.

Die Veröffentlichung enthält die Ergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1979–1981 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine überarbeitete Neuauflage früherer Sonderhefte. Die systematische Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Der Text des Sonderheftes ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 35.–. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30–520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1979–1981

Un 94e numéro spécial de «La Vie économique» publié par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a paru en avril 1982; il est intitulé:

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail, 1979–1981.

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Cette publication porte sur les années 1979–1981 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs ainsi que d'après le champ d'application des conventions. Il s'agit d'une réédition remaniée de numéros spéciaux antérieurs de «La Vie économique». La présentation systématique donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires et constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce numéro spécial est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 35 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables sur le compte de chèques postaux 30–520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

Cellulose Attisholz AG

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit eingeladen zur

74. ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, 25. März 1983, 15 Uhr, im Bad Attisholz.

Tagesordnung:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 26. März 1982.
2. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1981/82, Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Gewinnverwendung.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Verschiedenes.

Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten mit Vertretungsvollmacht für die Generalversammlung gegen Nachweis des Besitzes ihrer Titel in der Zeit vom 7. bis 18. März 1983 bei einer Geschäftsstelle der Schweizerischen Bankgesellschaft, des Schweizerischen Bankvereins, der Schweizerischen Volksbank und bei der Guyerzeller Zurmont Bank in Zürich beziehen. Für Inhaberaktionäre stellt die Gesellschaft keine Eintrittskarten aus.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Erfolgsrechnung, Antrag betreffend Gewinnverwendung und Bericht der Kontrollstelle steht den Inhaberaktionären ab 7. März 1983 am Sitz der Gesellschaft in Attisholz sowie bei den vorgenannten Banken zur Verfügung.

Die im Aktienregister eingetragenen Namenaktionäre erhalten an ihre der Gesellschaft zuletzt mitgeteilte Adresse die Einladung zur Generalversammlung, die Eintrittskarte mit Vertretungsvollmacht und den Geschäftsbericht zugestellt.

Für Aktionäre, welche mit der Bahn nach Solothurn gelangen, steht ein Autobus zur Fahrt nach Attisholz bereit.

Abfahrt ab Hauptbahnhof Solothurn, Ausgang Nord 14.40 Uhr
Rückfahrt ab Bad Attisholz zum Hauptbahnhof Solothurn 17.00 Uhr

Attisholz, den 4. März 1983

Für den Verwaltungsrat der
Cellulose Attisholz AG:
Dr. Franz Eng, Präsident

Inserate erschliessen den Markt

Fernseh-Genossenschaft Arth-Oberarth

Einladung zur Generalversammlung

der Fernseh-Genossenschaft Arth-Oberarth (FGAO) vom Freitag, 25. März 1983, 20 Uhr, im Restaurant Engel, Oberarth.

Traktanden:

1. Begrüssung und Genehmigung des Geschäftsverzeichnisses.
2. Appell.
3. Wahl von zwei Stimmenzählern.
4. Protokoll der Generalversammlung vom 26. März 1982.
5. Bericht des Präsidenten.
6. Rechnungsablage:
   a. Betriebsrechnung und Bilanz;
   b. Bericht der Kontrollstelle.
7. Entlastung der Verwaltung.
8. Festsetzung der Beiträge:
   a. Anschlussgebühr;
   b. Betriebskostenbeitrag.
9. Wahlen:
   Kontrollstelle;
   a. 2 Revisoren;
   b. 2 Ersatzmänner.
10. Verschiedenes.

Anmerkung

Gemäss Art. 856 OR liegen Betriebsrechnung, Bilanz und Revisorenbericht ab 15. März 1983 zur Einsicht der Genossenschafter am Sitz der Genossenschaft, c/o Kassier H. Jütz jun., Rindelstrasse 1, 6415 Arth, auf.

Arth/Oberarth, den 25. Februar 1983

Verwaltung
Fernseh-Genossenschaft Arth-Oberarth

Woge Immobilien AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Donnerstag, den 17. März 1983, 17.30 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Goldauerstr. 47, 8006 Zürich.

Traktanden: Die statutarischen.

Geschäfts- und Revisionsbericht liegen am Sitz der Gesellschaft auf, wo auch gegen Aktienausweis Eintrittskarten für die Versammlung erhältlich sind.

Zürich, den 1. März 1983

Ville de Lausanne

Emprunt 6% 1971–86 de fr. 30 000 000

(Numéro de valeur 19 718)

Emprunt 8% 1974–85 de fr. 15 000 000

(Numéro de valeur 19 726)

Remboursements anticipés

Faisant usage de la faculté prévue aux conditions d'émission, la commune de Lausanne dénonce le remboursement par anticipation de ces emprunts pour l'échéance du **10 juin 1983,** respectivement **5 juillet 1983.**

Les obligations, munies de tous les coupons non échus, seront remboursables au pair
à la Caisse communale, à Lausanne
à la Banque Cantonale Vaudoise
aux caisses des établissements et banquiers faisant partie de l'Union des Banques Cantonales Suisses ou du Consortium d'émissions de Banques Suisses.

Les titres cesseront de porter intérêt dès la date fixée pour leur remboursement.

Une offre de conversion est prévue en mai 1983.

Lausanne, le 28 février 1983

Par ordre:
Banque Cantonale Vaudoise

Société Financière de Genève

Mesdames et Messieurs les actionnaires de la Société Financière de Genève sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 18 mars 1983, à 11 h. 30, au siège de la société, route de Florissant 10, à Genève.

Ordre du jour:
1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1982.
2. Rapport des contrôleurs sur l'exercice 1982.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Décharge au conseil d'administration et à la direction pour leur gestion.
5. Elections statutaires.
6. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs, les propositions pour l'utilisation du solde bénéficiaire, ainsi que le rapport du conseil d'administration à l'assemblée générale ordinaire seront tenus à la disposition des actionnaires au siège social, route de Florissant 10, à Genève, dès le 4 mars 1983.

Les cartes d'admission à l'assemblée pourront être retirées, sur justification suffisante, jusqu'au 14 mars 1983 auprès de MM. Lombard, Odier & Cie, à Genève.

Genève, le 3 mars 1983

Le conseil d'administration

Crédit Agricole et Industriel de la Broye Estavayer-le-Lac

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 23 mars 1983, à 10 h. 30, dans la grande salle de l'Ecole secondaire de la Broye, à Estavayer-le-Lac.

Tractanda:
1. Protocole.
2. Rapport de gestion.
3. Comptes de l'exercice 1982.
4. Rapport des contrôleurs.
5. Approbation du rapport de gestion et des comptes; décharge aux organes responsables.
6. Répartition du bénéfice.
7. Nominations statutaires.
8. Divers.

Les comptes annuels, le rapport de gestion et celui des contrôleurs sont à disposition des actionnaires dans les bureaux de la banque dès le 7 mars 1983.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale doivent être demandées pour toutes les actions nominatives et porteur au siège de la banque à Estavayer-le-Lac, à la succursale de Fribourg ou à l'agence de Domdidier jusqu'au mercredi 16 mars 1983 au plus tard en se servant de préférence de la formule ad hoc; il ne sera plus délivré de cartes après la date limite.

Pour les actions nominatives, seuls les actionnaires régulièrement inscrit à ce jour pourront exercer leurs droits; plus aucun transfert ne sera enregistré jusqu'à l'issue des délibérations.

Les actionnaires porteur devront, pour obtenir la carte d'admission à l'assemblée, soit déposer auprès de la banque leurs actions porteur, soit produire une attestation bancaire justifiant leur possession. Cette formalité est également valable pour les actions porteur détenues par des actionnaires nominatifs. Les titres demeureront en dépôt jusqu'au jour suivant l'assemblée générale.

Les actionnaires empêchés d'assister à l'assemblée ont la possibilité de se faire représenter par un autre actionnaire en lui donnant procuration au verso de la carte d'entrée. Ils peuvent aussi nous transmettre ce pouvoir signé en blanc; à cet effet ils voudront bien nous renvoyer leur procuration accompagnée des actions porteur ou une attestation bancaire justifiant leur propriété. Dans ce cas, nous nous chargerons de faire exercer le droit de vote dans le sens des propositions du conseil d'administration.

Estavayer-le-Lac, le 2 mars 1983

Crédit Agricole et Industriel de la Broye
Au nom du conseil d'administration
Le président: Lucien Rouiller

Banque Cantonale Vaudoise

Les actionnaires de la Banque Cantonale Vaudoise sont convoqués en

assemblée générale ordinaire des actionnaires

le mardi 22 mars 1983, à 16 h., au Palais de Beaulieu, à Lausanne (salle du Grand Théâtre).

Ordre du jour:
1. Allocution présidentielle.
2. Désignation des scrutateurs.
3. Rapport de la direction générale.
4. Approbation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice 1982.
5. Décharge au conseil d'administration, au comité de banque et à la direction générale.
6. Décision sur l'emploi du bénéfice net.
7. Augmentation du capital social de fr. 175 000 000.– à fr. 200 000 000.–, par l'émission au prix de fr. 375.– de 100 000 nouvelles actions au porteur, entièrement libérées, de fr. 250.– nominal chacune, avec droit au dividende pour l'entier de l'exercice 1983, les actionnaires ayant un droit de souscription à raison d'une action nouvelle pour sept actions anciennes, constatation de la souscription et de la libération des nouvelles actions par un consortium de banques, qui a l'obligation d'offrir les nouvelles actions aux actionnaires, contre versement d'un montant de fr. 375.– par action.
8. Modification de l'art. 4 des statuts (adaptation au nouveau capital social).
9. Elections statutaires.
10. Divers.

Le rapport annuel 1982 – contenant le compte de pertes et profits, le bilan, le rapport de gestion, le rapport établi à l'intention de l'assemblée générale par l'organe de contrôle et les propositions concernant l'emploi du bénéfice net – ainsi que la proposition de modification de l'art. 4 des statuts, sont mis à la disposition des actionnaires au siège social, dans les sièges régionaux, les succursales et les agences de la banque.

Les actionnaires peuvent retirer les cartes d'entrée jusqu'au 18 mars 1983 au plus tard à tous les guichets de la banque et auprès de tout établissement bancaire, sur présentation des titres ou d'un certificat de banque.

Lausanne, mars 1983

Le conseil d'administration

BANQUE CANTONALE VAUDOISE

Industrie de pierres scientifiques Hrand Djevahirdjian SA, Monthey

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le samedi 19 mars 1983, à 11 h., au siège social de Monthey.

Ordre du jour:
1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du commissaire vérificateur sur l'exercice 1982.
3. Délibération et approbation des comptes.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les cartes d'admission sont adressées directement à chaque actionnaire.

Le bilan, le compte de profits et pertes et les rapports sont à la disposition des actionnaires dès le 9 mars 1983 au domicile sus-indiqué.

Monthey, le 28 février 1983

Le conseil d'administration

Findina Financière d'Investissement Aesculapius SA

Gli azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

per il giorno di sabato 26 marzo 1983, alle ore 10, presso gli uffici di via Pioda 8, per l'esame delle seguenti

Trattande:
1. Discussione e delibera circa il mantenimento della quota di partecipazione azionaria nella società venezuelana Finagro.
2. Eventuali.

Findina
Financière d'Investissement Aesculapius SA

Zu kaufen gesucht:

Olivetti BCS 2030 Minidisk

16 KB, automatischer Kontoblatteinzug, Endlosformulartransport

Munot Produkte AG
Schlattingen
Tel. 053 7 67 60

Günstig zu verkaufen:

Buchungsmaschine NCR 30

mit Zubehör. Preis nach Vereinbarung.

Tel. 034 22 31 31

Das **Depositenheft Nr. 87 139/07,** ausgestellt von der Migros Bank, Hauptsitz Zürich, mit einem Guthaben von Fr. 36 577.75, Valuta: 31. Dezember 1982, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt würde.

Zürich, den 25. Februar 1983

Migros Bank

Bildschirm-Textsystem Philips P 2000 kompl. inkl. 2 Floppy-Disk-Drives und Typenraddrucker. Vorführmodelle ab Fr. 9000.–.

Hamag AG, Thurgauerstrasse 76
8050 Zürich, Telefon 01 302 19 71

Inserate erschliessen den Markt

Wir vermieten

im Städtevlereck Bern–Freiburg–Neuenburg–Biel, 7 Minuten von Autobahnausfahrt entfernt:

Lagerraum geschlossen

in leistungsfähigem Lagerbetrieb.

Wir betreiben für Sie auch Auslieferungslager für die ganze Schweiz.

Offenen Lagerplatz mit Geleiseanschluss

in beliebiger Grösse bis zu 3000 m².

Täglicher Stückgutverkehr Richtung Zürich–Ostschweiz, Tessin, Westschweiz–Wallis.

Anfragen bitte an:

marti

Ernst Marti AG, Transporte
3283 Kallnach, Tel. 032 82 28 22